

# HUAWEI MediaPad T3

## Podręcznik użytkownika



HUAWEI

EMUI 5.1

# Spis treści

## Wprowadzenie

### Pierwsze kroki

Przygotowanie do użycia	2
Łączenie z Internetem	2
Ładowanie urządzenia	3

### Ekran i wyświetlanie

Główny ekran	6
Panel powiadomień i pasek stanu	9
Tryb ekranu podzielonego	10
Sterowanie gestami	12
Tryb ochrony wzroku	12
Ustawienia ekranu	13

### Sieć i udostępnianie danych

Korzystanie z komórkowej transmisji danych	15
Udostępnianie komórkowego łącza z Internetem innym urządzeniom	15
Łączenie z Internetem przez Wi-Fi	17
Łączenie z innymi urządzeniami za pomocą funkcji Bluetooth	17
Przesyłanie plików między urządzeniami Huawei za pomocą funkcji Huawei Share	18

### Zabezpieczenia i kopia zapasowa

Kopia zapasowa i przywracanie danych	19
Organizowanie plików	21

### Kontakty i e-mail

Tworzenie wizytówki	24
Tworzenie nowego kontaktu	24
Importowanie i eksportowanie kontaktów	25
Organizowanie kontaktów	26
Udostępnianie danych kontaktu	27
Grupy kontaktów	27
Dodawanie konta e-mail	28
Wysyłanie wiadomości e-mail	29
Odpowiadanie na wiadomości e-mail	29

### Połączenia i wiadomości (Dotyczy wybranych modeli)

Wykonywanie połączeń	30
Odbieranie lub odrzucanie połączenia	32
Wysyłanie wiadomości	32

Odpowiadanie na wiadomość	33
<b>Kalendarz i notatnik</b>	
Przeoglądanie światowej listy świąt	34
Przypomnienia o urodzinach	34
Tworzenie zdarzenia	34
Tworzenie notatki	35
Organizowanie notatek	35
<b>Muzyka i filmy</b>	
Słuchanie muzyki	37
Wyszukiwanie muzyki	37
Usuwanie utworów	38
Odtwarzanie filmu	38
<b>Aparat i Galeria</b>	
Robienie zdjęć i nagrywanie filmów	39
Notatki audio	40
Udostępnianie zdjęć i filmów	40
Edycja zdjęć	40
Edycja filmów	42
<b>Menedżer tabletu</b>	
Optymalizacja wydajności	44
Ochrona przed nękaniami	44
Zarządzanie baterią	44
Skaner wirusowy	45
<b>Narzędzia</b>	
Zegar	47
Rejestrator dźwięku	49
<b>Funkcje i ustawienia systemu</b>	
Zmiana języka systemu	51
Zmiana metody wprowadzania	51
Edycja tekstu	51
Tryb samolotowy	52
Aktualne informacje o pamięci	52
Ustawianie daty i czasu	53
Włączanie dostępu do lokalizacji	53
Przywracanie ustawień fabrycznych	54
Aktualizacja przez sieć	54
Wyświetlanie danych produktu	55
Ułatwienia dostępu	55
<b>Bezpieczeństwo informacji osobistych i danych</b>	

## Nota prawna




# Wprowadzenie

Należy uważnie zapoznać się z tym podręcznikiem przed przystąpieniem do korzystania z urządzenia.

Wszystkie przedstawione tu zdjęcia i ilustracje służą wyłącznie do celów poglądowych i mogą odbiegać od rzeczywistości.



Niektóre funkcje opisane w podręczniku mogą nie być obsługiwane przez niektóre urządzenia lub w niektórych sieciach.

## Symbole i definicje

	Opis	Wyróżnia ważne informacje i porady uzupełniające tekst zasadniczy.
	Przypomnienie	Wyróżnia potencjalne problemy, które mogą wystąpić w razie niedochowania należytej uwagi, jak uszkodzenie urządzenia lub utrata danych.
	Ostrzeżenie	Ostrzega o możliwych zagrożeniach i ryzyku poważnych obrażeń.

# Pierwsze kroki


## Przygotowanie do użycia

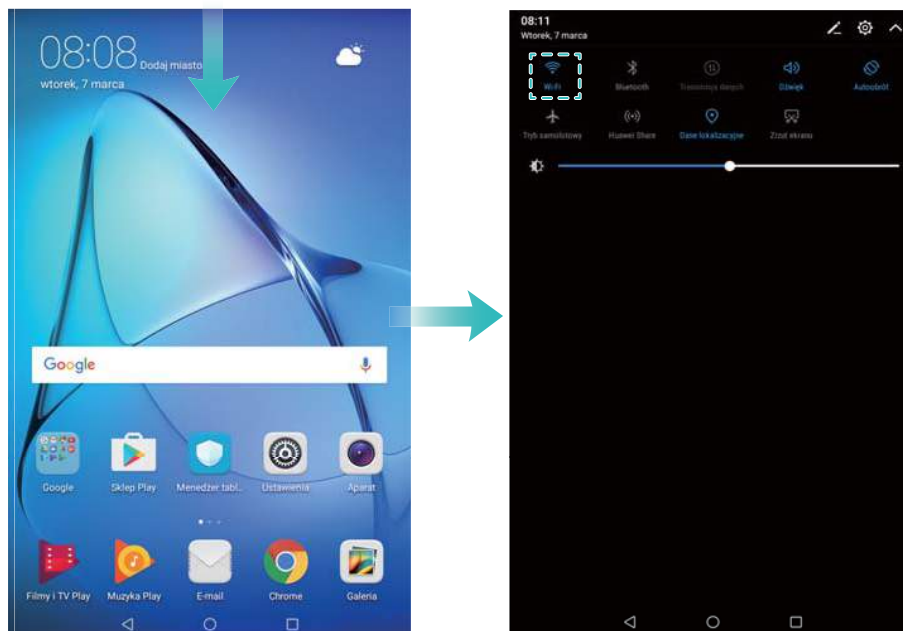
-  • Przed pierwszym użyciem tabletu należy upewnić się, że karta SIM jest włożona prawidłowo. Informacje o konfigurowaniu tabletu zawiera skrócona instrukcja obsługi. Karty SIM nie są obsługiwane w tabletach tylko z Wi-Fi.
  - Aby włączyć urządzenie, przytrzymaj wciśnięty przycisk włącznika. Wykonuj instrukcje na ekranie, aby dokończyć pierwszą konfigurację.
- 1 Wybierz język i kraj i dotknij pozycji **DALEJ**.
  - 2 Uważnie zapoznaj się z treścią, zaakceptuj warunki użytkowania i dotknij pozycji **ZGADZAM SIĘ > ZGADZAM SIĘ**.
  - 3 Przeczytaj zasady obsługi serwisowej. Wybierz opcję **ZGADZAM SIĘ** i dotknij pozycji **DALEJ**.
  - 4 Urządzenie automatycznie wyszuka dostępne sieci Wi-Fi. Aby podłączyć sieć, postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.
  - 5 Przeczytaj warunki użytkowania Google i dotknij pozycji **DALEJ**.
  - 6 Urządzenie można konfigurować na dwa sposoby:
    - Aby przywrócić kopię zapasową, postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.
    - Postępuj zgodnie z instrukcjami ekranowymi, aby importować dane z innego urządzenia lub dotknij pozycji **USTAW JAKO NOWY > OK**, aby pominąć ten krok.
    -  Jeśli zdecydujesz się pominąć ten krok, można nadal importować dane z innego urządzenia, później dotykając pozycji **Ustawienia > Ustawienia zaawansowane > Przenoszenie danych**.
  - 7 Dotknij pozycji **ROZPOCZNIJ**, aby dokończyć ustawienia. Urządzenie jest gotowe do użycia.

## Łączenie z Internetem

Łącz się bez problemu z sieciami Wi-Fi za pomocą urządzenia.

### Łączenie z siecią Wi-Fi

- 1 Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień.
- 2 Przytrzymaj palcem pozycję , aby otworzyć ekran ustawień Wi-Fi.
- 3 Włącz **Wi-Fi**. Urządzenie wyświetli listę wszystkich dostępnych sieci Wi-Fi w danej lokalizacji.
- 4 Wybierz sieć Wi-Fi, z którą chcesz nawiązać połączenie. Jeśli wybierzesz sieć zaszyfrowaną, będzie trzeba także wprowadzić hasło Wi-Fi.



## Łączenie za pomocą komórkowej transmisji danych

- i Przed użyciem komórkowej transmisji danych upewnij się, że masz u operatora abonament przewidujący pakiet transmisji danych, aby uniknąć nadmiernych opłat. Komórkowa transmisja danych nie jest obsługiwana w tabletach tylko z Wi-Fi.

**1** Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień.

**2** Dotknij pozycji , aby włączyć komórkową transmisję danych.

- i Wyłączaj komórkową transmisję danych, gdy nie jest potrzebna, aby oszczędzać baterię i limit transmisji.

## Ładowanie urządzenia

Urządzenie wyświetla ostrzeżenie o niskim poziomie baterii, gdy bateria jest prawie pusta. Jak najszybciej doładuj baterię, aby uniknąć automatycznego wyłączenia urządzenia.

### Ładowanie telefonu przez ładowarkę

Podłącz urządzenie do gniazda elektrycznego za pomocą fabrycznej ładowarki i kabla USB.

- i • Jeśli urządzenie nie reaguje na naciskanie włącznika, najpewniej oznacza to, że bateria jest pusta. Ładuj baterię przez co najmniej 10 minut (należy używać ładowarki dostarczonej wraz z urządzeniem), a następnie ponownie uruchom urządzenie.
- Po podłączeniu do ładowarki lub innego urządzenia urządzenie automatycznie wykonuje test bezpieczeństwa. Jeśli urządzenie wykryje, że gniazdo USB jest wilgotne, ładowanie zostanie automatycznie przerwane i pojawi się komunikat o zagrożeniu. W razie pojawienia się tego komunikatu należy odłączyć kabel USB od urządzenia i poczekać na całkowite wyschnięcie gniazda USB, aby uniknąć uszkodzenia urządzenia lub baterii.

## Ładowanie urządzenia przez gniazdo USB


Jeśli nie ma dostępu do ładowarki, urządzenie można naładować przez podłączenie do komputera przez kabel USB.

**1** Po podłączeniu urządzenia do komputera lub innego urządzenia kablem USB pojawi się komunikat **Zezwolić na dostęp do danych urządzenia?** w oknie dialogowym.

**2** Dotknij pozycji **Nie, tylko ładuj**.




Jeśli wybrano już wcześniej inny tryb połączenia USB, przesuwaj palcem w dół, aby otworzyć panel powiadomień. Dotknij pozycji **Przesyłanie plików przez USB** i wybierz opcję **Tylko ładowanie**.

## Bezpieczeństwo użycia


- Podczas ładowania urządzenia należy używać tylko oryginalnych baterii, ładowarek i kabli USB Huawei. Akcesoria innych producentów mogą stwarzać rozmaite zagrożenia i obniżać sprawność urządzenia.
  - Jakkolwiek bateria może być doładowywana wiele razy, każda bateria ma ograniczony okres trwałości. Jeśli wystąpi zauważalne pogorszenie czasu pracy na baterii, należy zaopatrzyć się w nową oryginalną baterię Huawei. Nie należy podejmować prób wyjmowania baterii wbudowanych. Jeśli urządzenie ma wbudowaną baterię, w celu jej wymiany należy zwrócić się do autoryzowanego punktu serwisowego Huawei. Jeśli bateria jest wymienna, można ją samodzielnie wymienić na nową, oryginalną baterię Huawei.
  - Urządzenie może się nagrzewać w wyniku długotrwałego używania lub po wystawieniu na działanie wysokich temperatur. W razie silnego rozgrzania urządzenia należy odłączyć je od ładowarki i wyłączyć w nim wszystkie zbędne funkcje. Urządzenie należy umieścić w chłodnym miejscu i poczekać, aż ochłodzi się do temperatury pokojowej. Unikać dotykania powierzchni urządzenia przez dłuższy czas, gdy staje się gorąca.
  - Czas ładowania może zależeć od temperatury otoczenia i stopnia rozładowania baterii.
  - W trakcie ładowania urządzenie nie powinno być używane. Urządzenia ani ładowarki nie należy niczym przykrywać.
-  Aby uzyskać więcej wskazówek na temat ładowania i dbałości o baterię, należy odszukać podręcznik użytkownika posiadanego urządzenia na stronie <http://consumer.huawei.com/>.

## Wskaźnik stanu baterii

O aktualnym stanie baterii informuje specjalna dioda wskaźnika oraz ikona baterii na pasku stanu.

Wskaźnik stanu	Ikona baterii	Stan baterii
Miga lub świeci stale na czerwono		Poniżej 4% naładowania
Czerwony		Ładowanie, poniżej 10% naładowania
Pomarańczowy		Ładowanie, 10%-90% naładowania



Wskaźnik stanu	Ikona baterii	Stan baterii
Zielony		Ładowanie, przynajmniej 90% naładowania. Jeśli obok ikony baterii w pasku stanu widać napis 100% lub na ekranie blokady pojawi się wiadomość o zakończeniu ładowania, oznacza to, że bateria została naładowana w pełni.

# Ekran i wyświetlanie

## Główny ekran

### Ogólne informacje o ekranie głównym

Ekran główny daje dostęp do aplikacji i widżetów.



Pasek stanu:  
zawiera ikony powiadomień i stanu

Obszar wyświetlania:  
zawiera ikony aplikacji, foldery i widżety

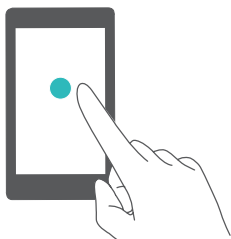
Wskaźnik pozycji ekranu:  
wskazuje, który z ekranów  
głównych jest wyświetlany

Dok: zawiera często używane aplikacje

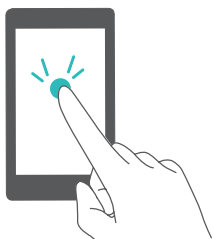
Pasek nawigacji:  
zawiera wirtualne klawisze nawigacyjne

### Podstawowe gesty na ekranie

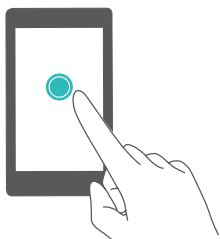
Za pomocą prostych gestów na ekranie głównym można wykonywać wiele czynności: uruchamiać aplikacje, przewijać listy i powiększać zdjęcia.



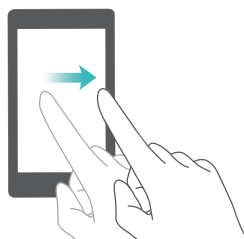
**Dotknięcie:** Dotknij elementu jeden raz. Dotknięcie pozwala na przykład wybrać element lub uruchomić aplikację.



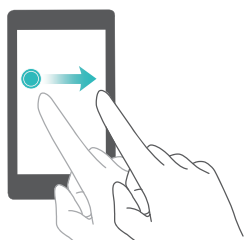
**Dotknięcie dwukrotne:** Dotknij dwukrotnie raz za razem docelowego miejsca na ekranie. Na przykład dwukrotne dotknięcie zdjęcia na pełnym ekranie pozwala je powiększyć lub pomniejszyć.



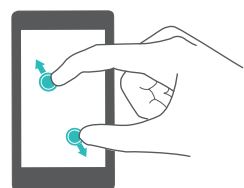
**Przytrzymanie palcem:** Przytrzymaj palcem na ekranie przez przynajmniej 2 sekundy. Przytrzymanie palcem na przykład pustego obszaru na ekranie głównym pozwala przejść do trybu edycji ekranu.



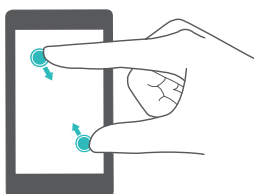
**Przesunięcie palca:** Przesuń palcem po ekranie. Przesuwając palcem w pionie lub w poziomie, można przechodzić do innych ekranów, przewijać zawartość dokumentu itp.



**Przeciągnięcie:** Przytrzymaj element palcem, a następnie przeciągnij w inne miejsce. Za pomocą tego gestu można na przykład porządkować aplikacje i widżety na ekranie głównym.



**Rozsuwanie palców od siebie:** Rozsuń dwa palce od siebie na ekranie. Rozsuniecie dwóch palców, może na przykład powiększyć zdjęcie lub witrynę internetową.




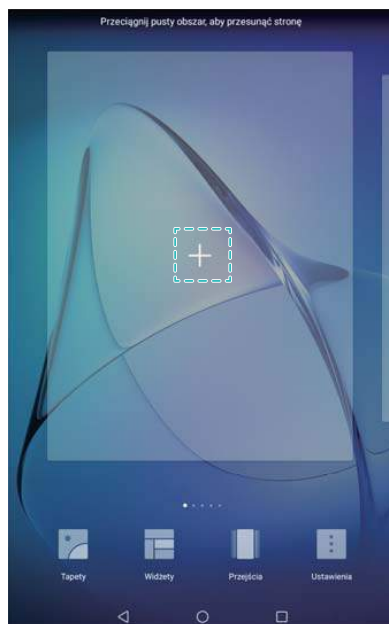
**Zbliżanie palców do siebie:** Zbliź do siebie dwa palce na ekranie. Zbliżając dwa palce do siebie, można na przykład pomniejszyć zdjęcie.

## Organizowanie ekranów głównych

Ekran główny można dostosować do indywidualnych wymagań.

### Dodawanie ekranów głównych

- 1 Na ekranie głównym zbliź do siebie dwa palce, aby przejść do trybu edycji ekranu głównego.
- 2 Dotknij pozycji  na prawym lub lewym skraju ekranu głównego, aby dodać nowy ekran.



### Usuwanie ekranów głównych

- 1 Na ekranie głównym zbliż do siebie dwa palce, aby przejść do trybu edycji ekranu głównego.
- 2 Dotknij pozycji ✕ na pustym ekranie głównym, aby go usunąć.




**i** Nie można usunąć ekranu głównego, który zawiera aplikacje lub widżety.

### Przenoszenie ekranów głównych

- 1 Na ekranie głównym zbliż do siebie dwa palce, aby przejść do trybu edycji ekranu głównego.
- 2 Przytrzymaj palcem ekran główny, który chcesz przenieść i przeciągnij go w wybrane miejsce.

## Wybór domyślnego ekranu głównego

- 1 Na ekranie głównym zbliż do siebie dwa palce, aby przejść do trybu edycji ekranu głównego.
- 2 Dotknij pozycji  w górnej części ekranu głównego, aby wybrać dany ekran jako domyślny.

## Panel powiadomień i pasek stanu

### Ogólne informacje o pasku stanu















Pasek stanu zawiera informacje o aktualnym stanie telefonu i zapewnia łatwy dostęp do panelu powiadomień urządzenia.

### Znaczenie ikon powiadomień i stanu

#### Ikony stanu









Ikony stanu są wyświetlane po prawej stronie paska powiadomień i podają informacje na temat statusu urządzenia, w tym połączeń sieciowych, siły sygnału, baterii i czasu.

 Ikony stanu mogą się różnić zależnie od regionu i operatora.

	Roaming		Włączono tryb samolotowy
	Włączono Bluetooth		Połączono z Wi-Fi
	Dostępna sieć Wi-Fi		Odbiór danych lokalizacyjnych GPS
	Włączono tryb wibracyjny		Włączono tryb cichy
	Włączono alarm		Ładowanie
	Bateria naładowana		Niski poziom baterii
	Podłączono zestaw słuchawkowy		Brak karty SIM

#### Ikony powiadomień

Ikony powiadomień są widoczne z lewej strony paska stanu, gdy pojawią się nowa wiadomość, powiadomienie lub przypomnienie.


	Nieodebrane połączenia		Nowe wiadomości e-mail
	Pobieranie danych		Wysyłanie danych
	Najbliższe zdarzenia		Pamięć urządzenia pełna
	Synchronizowanie danych		Niepowodzenie synchronizacji

## Otwieranie ustawień za pomocą przełączników skrótowych


Przełączników skrótowych używa się do szybkiego włączania lub wyłączenia często używanych funkcji.

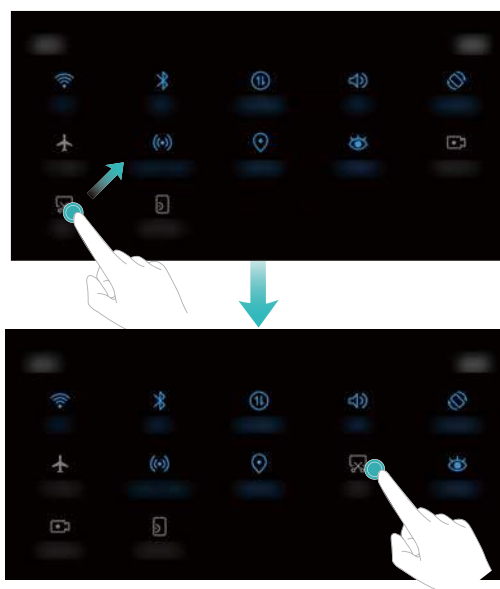
### Dostęp do przełączników skrótów

Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień.

**i** Dotknij pozycji , aby wyświetlić wszystkie skróty.

### Konfigurowanie przełączników skrótów

- 1 Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień.
- 2 Dotknij pozycji . Przytrzymaj przełącznik palcem, a następnie przeciągnij go w inne miejsce.



- 3 Dotknij przełącznika, aby włączyć odpowiednią funkcję. Jeśli przełącznik obsługuje dotyk i gest przytrzymania, dotknij przełącznika i przytrzymaj go, aby uzyskać dostęp do ustawień odpowiednich funkcji.

**i** Niektóre przełączniki nie obsługują gestów dotknięcia i przytrzymania.

## Tryb ekranu podzielonego


### Ogólne informacje o trybie podzielonego ekranu

Tryb podzielonego ekranu pozwala używać dwóch aplikacji równocześnie.

### Włączanie podziału ekranu

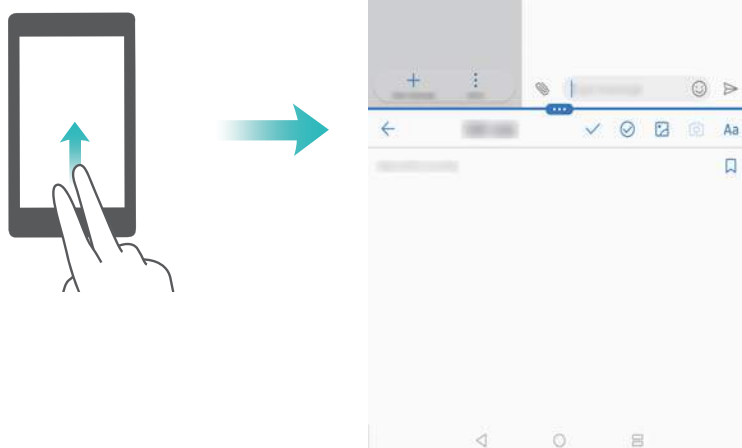
Podział ekranu nie jest dostępny dla wszystkich aplikacji. Niektóre aplikacje mogą nie działać prawidłowo w trybie podziału ekranu.

### Włączanie podziału ekranu klawiszem ostatnich aplikacji

Otwórz aplikację obsługującą tryb podziału ekranu i przytrzymaj palcem pozycję  .

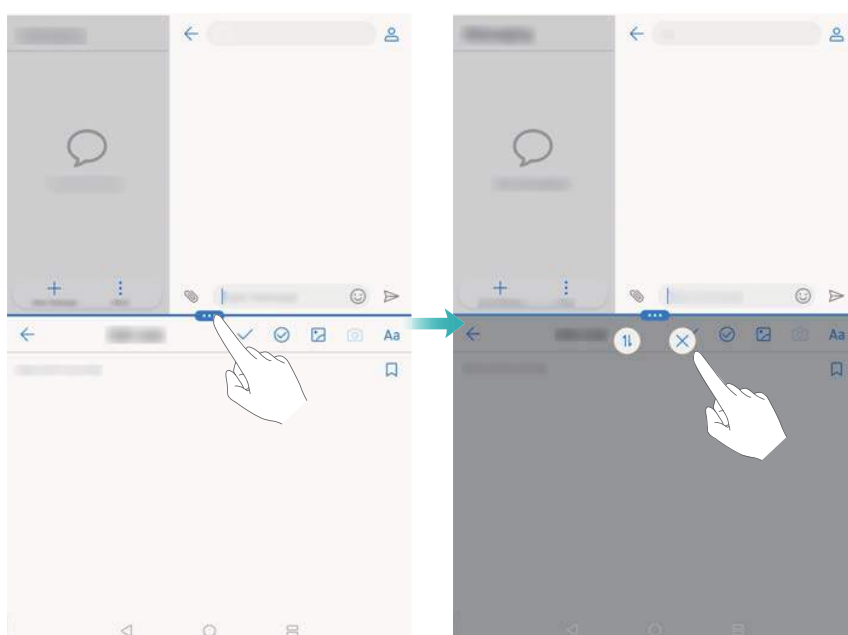
### Włączanie podziału ekranu przesunięciem palca

Otwórz aplikację obsługującą tryb podziału ekranu i przesunij dwoma palcami w górę od dołu ekranu.



### Wyłączanie podziału ekranu


Aby zamknąć podzielony ekran, dotknij pozycji  i wybierz opcję  .



## Sterowanie gestami

Gesty i ruch sprawiają, że łatwiej jest sterować urządzeniem.

-  Połączenia głosowe nie są obsługiwane w tabletach tylko z Wi-Fi.

Otwórz ekran  **Ustawienia**. Dotknij pozycji **Inteligentna pomoc > Sterowanie ruchem** i wybierz gesty, które chcesz włączyć.

- **Odwrócenie**: Wycisz dźwięki i wyłącz wibracje dla połączeń przychodzących, alarmów i minutnika.





## Tryb ochrony wzroku

W trybie ochrony wzroku ekran emituje mniejszą ilość niebieskiego światła, dzięki czemu oczy nie męczą się tak szybko.

### Tryb ochrony wzroku

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Wyświetlacz > Ochrona wzroku** i włącz opcję **Ochrona wzroku**.

-  Gdy włączony jest tryb ochrony wzroku,  zostanie wyświetlone na pasku stanu.

### Regulowanie temperatury kolorów



Tryb ochrony wzroku ogranicza ilość niebieskiego światła wysyłanego przez ekran, przez co ekran może nabrać nieco żółtawego zabarwienia. Aby samodzielnie dobrać ilość światła niebieskiego, można wyregulować ręcznie temperaturę kolorów.

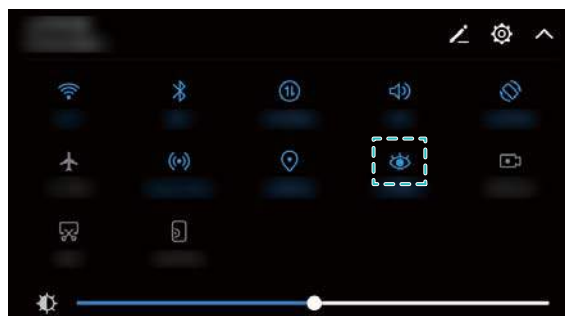
Kiedy opcja **Ochrona wzroku** jest włączona, przesunij palcem w lewo lub w prawo na suwaku temperatury kolorów, aby dobrać chłodniejszą lub cieplejszą temperaturę kolorów.

### Włączanie i wyłączanie trybu ochrony wzroku

Do włączania i wyłączania trybu ochrony wzroku można używać przełącznika w panelu powiadomień.




Przesuń palcem w dół od paska stanu. Dotknij pozycji  , aby wyświetlić skrót do przełączników i użyj przełącznika  .



### Konfigurowanie czasomierza

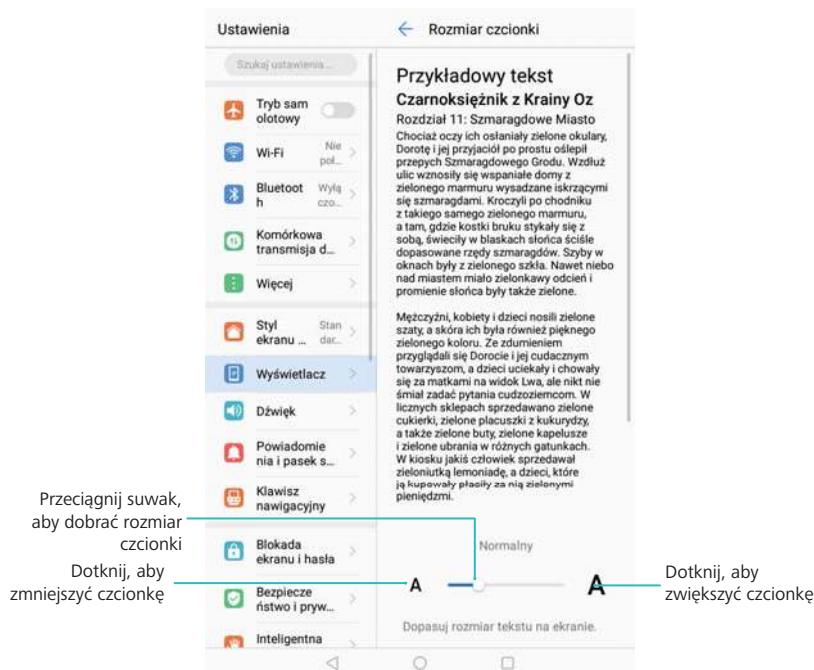
Czasomierz pozwala automatycznie włączać tryb ochrony wzroku o określonej porze, na przykład po skończeniu pracy albo przed udaniem się do snu.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Wyświetlacz** > **Ochrona wzroku**.
- 3 Włącz opcję **Harmonogram** i skonfiguruj ustawienia **Godzina rozpoczęcia** i **Godzina zakończenia**.

## Ustawienia ekranu

### Zmiana rozmiaru czcionki

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Wyświetlacz** > **Rozmiar czcionki** i wybierz rozmiar czcionki.





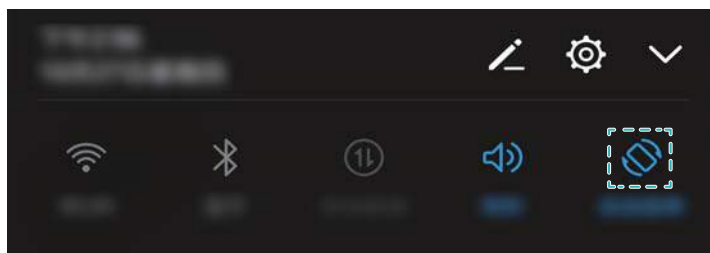
## Konfiguracja ustawień obrotu ekranu

Podczas obracania urządzenia w dłoniach niektóre aplikacje automatycznie dostosowują zawartość ekranu do aktualnej orientacji telefonu, by ułatwić obsługę.

**1** Otwórz ekran  **Ustawienia**.

**2** Dotknij pozycji **Wyświetlacz** i włącz opcję **Autoobracanie ekranu**.

 **Szybkie włączenie automatycznego obrotu:** Przesuń palcem w dół od paska stanu i otwórz panel skrótów, a następnie dotknij pozycji .




# Sieć i udostępnianie danych

## Korzystanie z komórkowej transmisji danych


Komórkowa transmisja danych nie jest obsługiwana w tabletach tylko z Wi-Fi.

### Włączanie komórkowej transmisji danych

- i Przed włączeniem komórkowej transmisji danych należy się upewnić, że usługa transmisji danych została uaktywniona w sieci operatora.
- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
  - 2 Dotknij pozycji **Więcej > Sieć komórkowa**.
  - 3 Włącz opcję **Transfer danych**, aby włączyć komórkową transmisję danych.
    - i Wyłączaj komórkową transmisję danych, gdy nie jest potrzebna, aby oszczędzać baterię i limit transmisji.

### Włączanie roamingu transmisji danych

Po włączeniu roamingu transmisji danych można korzystać z Internetu poza granicami kraju.

- i Jednak włączenie roamingu może się wiązać z koniecznością ponoszenia wysokich opłat roamingowych. Bliższych informacji na ten temat udziela operator.
- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
  - 2 Dotknij pozycji **Więcej > Sieć komórkowa**.
  - 3 Włącz opcję **Transmisja danych w roamingu**.

## Udostępnianie komórkowego łącza z Internetem innym urządzeniom

Komórkowa transmisja danych nie jest obsługiwana w tabletach tylko z Wi-Fi.

### Konfigurowanie przenośnego hotspota Wi-Fi



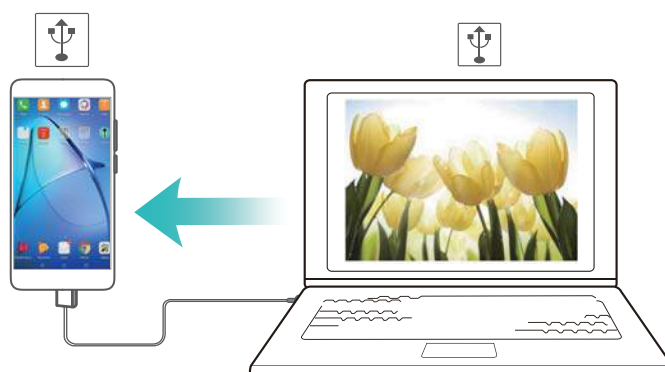
- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.

- 2** Dotknij pozycji **Więcej > Tethering i przenośny hotspot**.
- 3** Dotknij pozycji **Przenośny punkt Wi-Fi** i włącz hotspot.
- 4** Dotknij pozycji **Skonfiguruj punkt Wi-Fi**. Ustal nazwę, tryb szyfrowania i hasło hotspotu Wi-Fi, następnie dotknij pozycji **Zapisz**.

**i** **Ograniczanie ilości danych wykorzystywanych przez inne urządzenia:** Dotknij pozycji **Limit danych** na ekranie **Ustawienia**, a następnie wykonuj instrukcje na ekranie, by określić limit transmisji. Gdy podłączone urządzenia przekroczą przydzielony limit, hotspot Wi-Fi urządzenia zostanie automatycznie wyłączony.

### Modem przez USB

**i** W niektórych systemach operacyjnych użycie modemu USB może wymagać instalacji sterowników w komputerze lub ustanowienia połączenia sieciowego. Odpowiednie informacje zawiera instrukcja systemu operacyjnego.





- 1** Połącz urządzenie z komputerem za pomocą kabla USB.
- 2** Otwórz ekran **Ustawienia**.
- 3** Dotknij pozycji **Więcej > Tethering i przenośny hotspot**.
- 4** Włącz opcję **Modem USB**, aby udostępnić komórkowe łącze internetowe.

### Modem przez Bluetooth




Przed użyciem funkcji modemu przez Bluetooth należy powiązać urządzenie z tym, które będzie korzystać z udostępnionego łącza internetowego. Więcej informacji zawiera punkt [Łączenie z innymi urządzeniami za pomocą funkcji Bluetooth](#).

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Więcej > Tethering i przenośny hotspot**.
- 3 Włącz opcję **Tethering przez Bluetooth**, aby udostępnić komórkowe łącze internetowe.
- 4 Na ekranie **Bluetooth** dotknij pozycji  obok nazwy powiązanego urządzenia i włącz przełącznik **Dostęp do Internetu**, aby udostępnić łącze internetowe.



## Łączenie z Internetem przez Wi-Fi

### Łączenie z siecią Wi-Fi

- 1 Przejdź do ekranu  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Wi-Fi** i włącz przełącznik **Wi-Fi**. Urządzenie wyświetli listę dostępnych sieci Wi-Fi.
  - **Odśwież listę**: Dotknij pozycji **Skanuj**, aby odświeżyć listę dostępnych sieci Wi-Fi.
  - **Ręcznie dodaj sieć**: Przesuń palcem do dołu menu i dotknij **Dodaj sieć**. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby ręcznie wprowadzić nazwę sieci i hasło.
- 3 Wybierz sieć Wi-Fi, z którą chcesz nawiązać połączenie:
  - Jeśli wybrana sieć nie wymaga podania hasła, urządzenie automatycznie nawiąże połączenie.
  - Jeśli sieć jest chroniona, podaj hasło na żądanie i dotknij pozycji **Połącz**.


### Łączenie z siecią Wi-Fi przez WPS (Wi-Fi Protected Setup)

Funkcja WPS pozwala urządzeniu nawiązać połączenie z routerem z obsługą WPS bez potrzeby wprowadzania hasła.

- 1 Przejdź do ekranu  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Wi-Fi** i włącz opcję **Wi-Fi**.
- 3 Dotknij pozycji  **> Zaawansowane ustawienia Wi-Fi**. Do wyboru są dwie opcje:
  - Dotknij pozycji **Połączenie WPS** i naciśnij przycisk WPS routera.
  - Dotknij pozycji **Kod PIN połączenia WPS**, aby wygenerować kod PIN, następnie wprowadź kod PIN w routerze.

## Łączenie z innymi urządzeniami za pomocą funkcji Bluetooth

### Włączanie funkcji Bluetooth i wiązanie z innymi urządzeniami

- 1 Przejdź do ekranu  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Bluetooth** i włącz opcję **Włącz Bluetooth**.

 Upewnij się, że urządzenie, które chcesz sparować, jest widoczne.

**3** Wybierz urządzenie, z którym chcesz się powiązać i wykonaj instrukcje na ekranie.

### Anulowanie powiązania urządzeń Bluetooth

**1** Przejdź do ekranu  **Ustawienia**.

**2** Dotknij pozycji **Bluetooth** i włącz opcję **Włącz Bluetooth**.

**3** Dotknij ikony  obok nazwy powiązanego urządzenia i wybierz pozycję **Rozłącz parę**.


## Przesyłanie plików między urządzeniami Huawei za pomocą funkcji Huawei Share

Huawei Share zapewnia szybkie i łatwe metody udostępniania plików pomiędzy dwoma urządzeniami Huawei. Łączy w sobie wygodę udostępniania Bluetooth z prędkością transferu Wi-Fi.


### Włączanie funkcji Huawei Share

**1** Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień.

**2** Dotknij pozycji **Huawei Share**.

-  • Dotknij pozycji przełącznika **Huawei Share**. Automatycznie włączy to **Wi-Fi** oraz **Bluetooth**.
- Jeżeli wyłączysz **Wi-Fi** lub **Bluetooth**, przełącznik **Huawei Share** wyłączy się automatycznie.

### Przesyłanie plików przez Huawei Share

 Upewnij się, że funkcja Huawei Share jest obsługiwana na obydwu urządzeniach. Funkcja Huawei Share musi być włączona w urządzeniu odbierającym i musi ono mieć włączony ekran.

**1** W urządzeniu wybierz pliki, które chcesz udostępnić. Dotknij pozycji **Udostępnij**.

**2** Wybierz urządzenie odbierające z listy wymienionych.

**3** W urządzeniu odbierającym wybierz opcję **AKCEPTUJ** w oknie podręcznym, aby przyjąć żądanie przesłania pliku. Otwórz panel powiadomień, aby obserwować postęp przesyłania.


 Aby anulować wysyłanie, dotknij nazwy urządzenia odbierającego w swoim urządzeniu.

Domyślnie odebrane pliki są zapisywane w folderze **Huawei Share** w aplikacji **Pliki**.



# Zabezpieczenia i kopia zapasowa

## Kopia zapasowa i przywracanie danych

### Zapisywanie kopii zapasowej na karcie microSD



-  Nie wszystkie urządzenia obsługują karty microSD.
  - Funkcja może się różnić w zależności od operatora.

Wykonaj kopię zapasową danych starego urządzenia na karcie microSD, aby uniknąć utraty ważnych plików.

- Otwórz aplikację  **Kopia zapasowa** w starym telefonie.
- Wybierz opcję **Zapisz > Karta SD > Dalej**.
- Wybierz dane, które chcesz zapisać w kopii zapasowej i dotknij pozycji **Zapisz**. Gdy pojawi się komunikat, podaj hasło do kopii zapasowej. Nie ma potrzeby podawania hasła w przypadku kopii zapasowej zdjęć, plików dźwiękowych, filmów i dokumentów.
  -  Ustal metodę przypomnienia hasła, aby zabezpieczyć się przed utratą dostępu do plików.
    - Domyślnie kopie plików są tworzone w folderze **HuaweiBackup** w aplikacji **Pliki**.

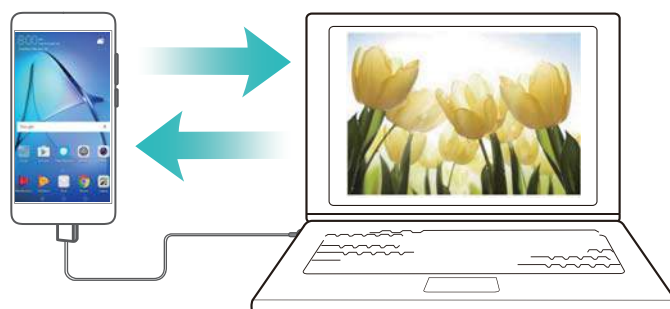
### Tworzenie kopii zapasowej danych w pamięci wewnętrznej telefonu



Aby zabezpieczyć się przed utratą ważnych plików, można wykonać kopię zapasową danych w pamięci wewnętrznej telefonu. Wyłącznie kopia zapasowa mniejszych plików.

- Otwórz ekran  **Kopia zapasowa**.
- Dotknij pozycji **Zapisz > Pamięć wewnętrzna > Dalej**.
- Wybierz dane, które chcesz zapisać w kopii zapasowej i dotknij pozycji **Zapisz**. Gdy pojawi się komunikat, podaj hasło do kopii zapasowej. Nie ma potrzeby podawania hasła w przypadku kopii zapasowej zdjęć, plików dźwiękowych, filmów i dokumentów.
  -  Ustal metodę przypomnienia hasła, aby nie utracić dostępu do plików.
    - Domyślnie kopie plików są tworzone w folderze **HuaweiBackup** w aplikacji **Pliki**.

### Kopia zapasowa danych na nośniku USB

Za pomocą kabla USB OTG do urządzenia można podłączyć nośnik pamięci USB i wykonać na nim kopię zapasową plików. Akceptowane nośniki pamięci to nośniki USB flash (pendrive), czytniki kart oraz urządzenia z kartą microSD.





- 1 Otwórz ekran  **Kopia zapasowa**.
- 2 Dotknij pozycji **Zapisz > Nośnik USB > Dalej**.
- 3 Wybierz dane, które chcesz zapisać w kopii zapasowej i dotknij pozycji **Zapisz**. Gdy pojawi się komunikat, podaj hasło do kopii zapasowej. Nie ma potrzeby podawania hasła w przypadku kopii zapasowej zdjęć, plików dźwiękowych, filmów i dokumentów.
  -  • Ustal metodę przypomnienia hasła, aby zabezpieczyć się przed utratą dostępu do plików.
  - Domyślnie dane kopii zapasowej są zapisywane w folderze **HuaweiBackup** na nośniku USB.

## Przesyłanie danych z użyciem komputera

Wykonaj kopię zapasową danych urządzenia na komputerze, aby uniknąć utraty plików.

Przed użyciem komputera do tworzenia kopii zapasowej danych należy zainstalować w nim aplikację HiSuite.



- 1 Połącz urządzenie z komputerem przez kabel USB. Nastąpi automatyczne uruchomienie aplikacji HiSuite.
  -  Jeśli stare urządzenie nie jest urządzeniem Huawei, wykonaj na komputerze kopię zapasową danych przy użyciu oprogramowania dostarczonego przez producenta i przejdź od razu do kroku 4.
- 2 Przejdź do ekranu kopii zapasowej w aplikacji HiSuite. Wybierz dane, które chcesz zapisać w kopii zapasowej i wykonuj instrukcje na ekranie, aby wykonać kopię zapasową danych.
  -  Wykonuj instrukcje na ekranie i ustal metodę przypomnienia hasła, aby zabezpieczyć się przed utratą dostępu do plików.
- 3 Połącz nowe urządzenie z komputerem za pomocą kabla USB.
- 4 Przejdź do ekranu odzyskiwania kopii zapasowej w aplikacji HiSuite. Wybierz kopię zapasową, którą chcesz przywrócić i wykonuj instrukcje na ekranie, aby przywrócić te dane. Jeśli kopia zapasowa jest zaszyfrowana, przy odtwarzaniu danych trzeba będzie wprowadzić hasło.



## Organizowanie plików



### Tworzenie folderów

Tworząc foldery dla plików, można łatwiej utrzymać porządek wśród plików w pamięci urządzenia.







- 1 Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2 Na karcie **Lokalne** dotknij pozycji **Pamięć wewnętrzna**.
- 3 Dotknij pozycji . Wprowadź nazwę nowego folderu i dotknij pozycji **Zapisz**.

### Wysyłanie plików

Funkcja udostępniania plików pozwala pokazywać innym osobom pliki, zdjęcia i filmy.



- 1 Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2 Na karcie **Lokalne** dotknij pozycji **Pamięć wewnętrzna**.
- 3 Zaznacz pliki, które chcesz wysłać i dotknij pozycji  > **Udostępnij**.
- 4 Wybierz metodę wysyłania i wykonuj instrukcje na ekranie.

### Kopiowanie, przenoszenie lub usuwanie plików



- 1 Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2 Na karcie **Lokalne** dotknij pozycji **Pamięć wewnętrzna**.
- 3 Przytrzymaj palcem pliki lub foldery, które chcesz skopiować, przenieść lub usunąć. Można wykonać następujące czynności:
  - **Kopiowanie plików do folderu docelowego:** Dotknij pozycji . Wybierz folder docelowy i dotknij pozycji .
  - **Przenoszenie plików do folderu docelowego:** Dotknij pozycji . Wybierz folder docelowy i dotknij pozycji .
  - **Usuwanie plików lub folderów:** Dotknij pozycji  > **Usuń**.

### Tworzenie i wyodrębnianie archiwów

Pliki można pakować w archiwach w formacie zip, aby uwolnić pamięć i móc je łatwiej przesyłać innym osobom.



- 1 Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2 Na karcie **Lokalne** dotknij pozycji **Pamięć wewnętrzna**.
- 3 Dotknij pliku lub folderu i przytrzymaj te, które chcesz spakować i dotknij pozycji  > **Skompresuj**.

**4** Wybierz miejsce docelowe. Wybrane pliki zostaną spakowane do archiwum zip, które otrzyma automatycznie dobraną nazwę.

 Aby wyodrębnić archiwum, przytrzymaj palcem plik archiwum. Dotknij pozycji  > **Wypakuj do** i wybierz miejsce, do którego zawartość archiwum ma być wyodrębniona.

## Ukrywanie małych obrazów




Przy przeglądaniu obrazów w aplikacji **Pliki** można zobaczyć też wiele drobnych obrazów z pamięci podręcznej przeglądarki internetowej. W niżej opisany sposób można uniknąć wyświetlania tych obrazów:

- 1** Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2** Dotknij pozycji  > **Ustawienia** i włącz opcję **Odsiewaj małe obrazy**, aby ukrywać pliki o rozmiarze poniżej 30 KB. Powinno to spowodować ukrycie większości obrazów z pamięci podręcznej przeglądarki.


## Bezpieczne przechowywanie plików


Wystarczy włączyć Sejf, ustalić hasło i przenieść pliki do sejfu, by zostały w nim zaszyfrowane. Pliki z sejfu można wyjąć w dowolnym momencie.

 W sejfie można przechowywać zdjęcia, pliki dźwiękowe, filmy i dokumenty.

- 1** Otwórz ekran  **Pliki**.
- 2** Na karcie **Lokalne** lub **Kategorie** dotknij pozycji **Sejf**.
- 3** Dotknij pozycji **Włącz**.
- 4** Ustawianie lokalizacji sejfu.
- 5** Wykonuj instrukcje na ekranie, aby określić hasło i pytanie zabezpieczające dostęp do sejfu. Dotknij pozycji **Gotowe**, aby otworzyć Sejf.
- 6** Dotknij pozycji .
- 7** Wykonuj instrukcje na ekranie i wybierz pliki, które mają być umieszczone w sejfie, następnie dotknij pozycji , aby je tam umieścić.

Na ekranie **Sejf** można też wykonać następujące czynności:



- **Usuwanie plików z sejfu:** Na ekranie sejfu otwórz folder i przytrzymaj pliki, które chcesz wyjąć, następnie dotknij pozycji .
- **Zniszczenie sejfu:** W aplikacji Sejf dotknij pozycji **Ustawienia** > **Usuń sejf**. Wykonuj instrukcje na ekranie, aby usunąć pliki z sejfu i zniszczyć sejf.
- **Zmiana hasła do sejfu:** W aplikacji Sejf dotknij pozycji **Ustawienia** > **Zmień hasło**. Wykonaj instrukcje na ekranie, aby zmienić hasło.
- **Zmień pytanie zabezpieczające:** W aplikacji Sejf dotknij pozycji **Ustawienia** > **Zmień pytanie zabezpieczające**. Wykonaj instrukcje na ekranie, aby zmienić hasło bezpieczeństwa.

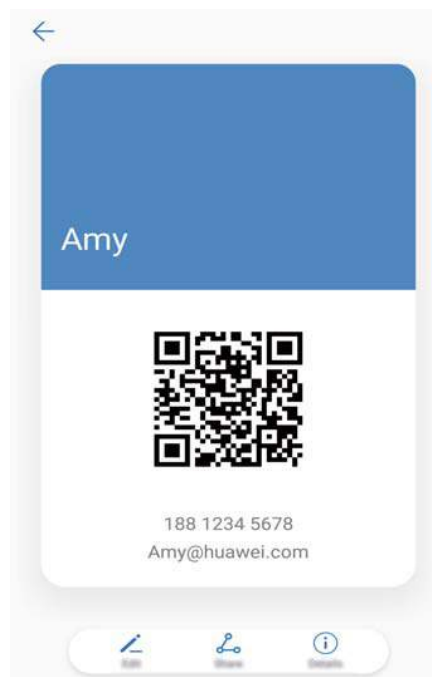
- **Przełącz się na inny sejf:** W aplikacji Sejf dotknij pozycji **Ustawienia > Przełącz sejf**.  
Postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami, aby wybrać inny sejf.
- **Pokaż miejsce zapisu:** Na ekranie sejfu dotknij pozycji **Ustawienia > Lokalizacja sejfu**, aby wyświetlić lokalizację sejfu w pamięci.
  -  Nie należy wybierać innego folderu na lokalizację sejfu, gdyż może to uniemożliwić dostęp do plików w sejfie.


# Kontakty i e-mail

## Tworzenie wizytówki

Tworząc wizytówkę, można łatwo i szybko udostępnić swoje dane kontaktowe. Gotową wizytówkę można udostępnić przez skanowanie kodu QR albo wysłanie jej przez komunikator, na przykład WhatsApp.



- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij pozycji **Ja**.
- 3 Ustal swoje zdjęcie profilowe. Wprowadź swoje imię i nazwisko, numer telefonu i inne informacje, po czym dotknij pozycji . Telefon automatycznie utworzy wizytówkę z kodem QR.



**Udostępnianie wizytówki:** Dotknij pozycji . Wybierz format wizytówki i metodę udostępniania i wykonuj instrukcje na ekranie.

## Tworzenie nowego kontaktu

### Tworzenie kontaktu

- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij pozycji . Dotknij pozycji **Utwórz nowy kontakt**, jeśli kontakt jest tworzony po raz pierwszy.
- 3 Wybierz miejsce zapisu kontaktu z menu opcji.

- Liczba kontaktów możliwych do zapisania w telefonie zależy od rozmiaru wewnętrznej pamięci urządzenia. Maksymalna liczba kontaktów, które można zapisać na karcie SIM, zależy od pojemności karty SIM.

**4** Dotknij zdjęcia profilowego kontaktu, aby wybrać zdjęcie. Wprowadź imię i nazwisko kontaktu, firmę, numer telefonu i inne informacje, po czym dotknij pozycji ✓.

- Jeśli w danych kontaktów podano informacje o datach urodzin, w aplikacji **Kalendarz** automatycznie są tworzone przypomnienia o urodzinach.
- Przy pojawieniu się połączenia przychodzącego będzie wyświetlane zdjęcie odpowiedniego kontaktu. Będą też wyświetlane inne dane kontaktu, jak nazwa firmy i stanowiska.

Można również dodać numery telefonów, adresy e-mail i inne dane kontaktowe do kontaktów w spisie połączeń, **Wiadomości** lub **E-mail**.



## Udostępnianie kodu QR

Wizytówkę w formacie QR można udostępnić znajomym. Usprawnia to dodawanie danych do listy kontaktów. Na ekranie danych kontaktu dotknij kodu QR na górze ekranu, aby wyświetlić własny kod QR.



## Importowanie i eksportowanie kontaktów

### Importowanie kontaktów z nośnika pamięci

- 1** Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2** Dotknij pozycji  > **Import/Eksport** > **Importuj z nośnika**.

**3** Wybierz jeden lub kilka plików typu **.vcf** i dotknij pozycji **OK**.

## **Eksportowanie kontaktów na nośnik pamięci**

**1** Otwórz ekran  **Kontakty**.

**2** Dotknij pozycji  > **Import/Eksport** > **Eksportuj na nośnik** > **Eksportuj**.

**3** Wybierz, skąd kontakty mają być wyeksportowane i dotknij pozycji **OK**.

Domyślnie wyeksportowany plik **.vcf** zostaje zapisany w katalogu głównym pamięci wewnętrznej urządzenia. Aby obejrzeć wyeksportowany plik, można otworzyć aplikację **Pliki**.

## **Importowanie kontaktów w aplikacji Huawei Backup**

**1** Otwórz ekran  **Kopia zapasowa**.

**2** Dotknij pozycji **Przywróć** > **Przywróć z pamięci wewnętrznej** i włącz opcję **Dalej**.

**3** Wybierz kopię, którą chcesz przywrócić.

 Jeśli dane kopii zapasowej są zaszyfrowane, podaj hasło na żądanie.

**4** Wybierz opcję **Kontakty** i dotknij pozycji **Przywróć**.

## **Tworzenie kopii zapasowej kontaktów w aplikacji Huawei Backup**

**1** Otwórz ekran  **Kopia zapasowa**.

**2** Przejdź do ekranu **Zapisz** > **Pamięć wewnętrzna** i dotknij pozycji **Dalej**.

**3** Wybierz opcję **Kontakty**. Dotknij pozycji **Zapisz** i wykonuj instrukcje na ekranie, aby określić hasło.

Domyślnie dane kopii zapasowej są zapisywane w folderze **HuaweiBackup** w aplikacji **Pliki**.

# **Organizowanie kontaktów**


## **Usuwanie kontaktów**

**1** Otwórz ekran  **Kontakty**.

**2** Dotknij pozycji  > **Organizuj kontakty** > **Usuń kontakty grupowo**.

**3** Wybierz kontakty, które chcesz usunąć i dotknij pozycji .


**4** Dotknij pozycji **Usuń**.

 Alternatywnie przytrzymaj palcem na kontakcie, aż pojawi się menu podręczne. Wybierz pozycję **Usuń**, aby usunąć kontakt.

## **Usuwanie historii kontaktu**

Aby chronić swoją prywatność, można usunąć spis połączeń i wiadomości tekstowe wymieniane z wybraną osobą na liście kontaktów.



**1** Otwórz ekran  **Kontakty**.

**2** Wybierz kontakt i dotknij  > **Usuń zapisy** > **Usuń**.



Nastąpi usunięcie z urządzenia całej historii połączeń i wiadomości tekstowych dla danej osoby.

## Udostępnianie danych kontaktu

### Udostępnianie wizytówki vCard





- 1** Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2** Dotknij pozycji  > **Import/Eksport** > **Udostępnij kontakt**.
- 3** Wybierz kontakty, które chcesz udostępnić lub dotknij pozycji **Wszystko**, aby zaznaczyć wszystkie kontakty, a następnie dotknij pozycji **Udostępnij kontakt**.
- 4** Wybierz metodę udostępniania i wykonuj instrukcje na ekranie.

### Udostępnianie wizytówki kontaktu w postaci kodu QR

- 1** Otwieranie  **Kontakty**
- 2** Wybierz kontakt, który chcesz udostępnić. Dotknij kodu QR i wybierz pozycję **Udostępnij**.
- 3** Wybierz metodę udostępniania i wykonuj instrukcje na ekranie.
  -  Jeśli inne urządzenie ma aparat pozwalający przeskanować kod QR, można też udostępnić dane kontaktu poprzez skanowanie kodu QR.




## Grupy kontaktów

### Tworzenie grupy

- 1** Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2** Dotknij pozycji **Grupy** i włącz opcję .
- 3** Wpisz nazwę grupy (na przykład Znajomi lub Rodzina) i dotknij pozycji **OK**.
- 4** Dotknij pozycji . Wybierz kontakty, które chcesz dodać do grupy i dotknij pozycji .




### Korzystanie z inteligentnych grup

Inteligentne grupy to sposób na automatyczne grupowanie kontaktów według firmy, lokalizacji lub częstotliwości kontaktów.




- 1** Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2** Dotknij pozycji **Grupy**.
- 3** W sekcji **Inteligentne grupy** otwórz grupę i dotknij pozycji , aby wysłać wiadomość grupową albo , aby wysłać grupowy e-mail.

## Edycja grupy



Można dodawać i usuwać członków grupy, a także zmienić nazwę grupy.

- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij pozycji **Grupy** i wybierz grupę kontaktów, którą chcesz modyfikować.
- 3 Dotknij pozycji , aby dodać do grupy nowych członków.
- 4 Dotknij pozycji . Do wyboru są trzy opcje:
  - Dotknij pozycji **Usuń członków**, aby usunąć członków z grupy.
  - Dotknij pozycji **Usuń grupę**, aby usunąć grupę.
  - Dotknij pozycji **Zmień nazwę**, aby zmienić nazwę grupy.

## Wysyłanie grupowych wiadomości SMS lub e-mail

- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij pozycji **Grupy** i wybierz grupę kontaktów, do której chcesz wysłać wiadomość lub e-mail.
- 3 Dotknij pozycji , aby wysłać wiadomość lub , aby wysłać e-mail.


## Usuwanie grupy

- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij pozycji **Grupy**.
- 3 Przytrzymaj palcem grupę do usunięcia i dotknij pozycji **Usuń**.
- 4 Dotknij pozycji **Usuń**.
  -  Usunięcie grupy kontaktów nie spowoduje usunięcia kontaktów przypisanych do grupy z urządzenia.

## Dodawanie konta e-mail

Jeśli nie znasz ustawień konta, zwróć się o pomoc do dostawcy usług e-mail.


### Dodawanie osobistego konta e-mail

- 1 Otwórz ekran  **E-mail**.
- 2 Wybierz usługodawcę e-mail lub dotknij pozycji **Pozostałe**.
- 3 Wpisz adres e-mail i hasło i dotknij pozycji **Zaloguj**.
- 4 Skonfiguruj ustawienia konta, postępując zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami. System automatycznie nawiąże połączenie z serwerem i sprawdzi ustawienia.  
Po zakończeniu konfiguracji konta pojawi się **Odebrane**.









## Dodawanie konta Exchange

Microsoft Exchange to system do zarządzania komunikacją e-mail w przedsiębiorstwach. Niektórzy dostawcy usług e-mail także oferują indywidualne i rodzinne konta Exchange.






- 1 Otwórz ekran  **E-mail**.
- 2 Dotknij pozycji **Exchange**.
- 3 Wprowadź adres e-mail, nazwę użytkownika i hasło. Dotknij pozycji **Zaloguj**.
- 4 Skonfiguruj ustawienia konta, postępując zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami. Nastąpi automatyczne połączenie systemu z serwerem i sprawdzenie ustawień.  
Po zakończeniu konfiguracji konta pojawi się **Odebrane**.


## Wysyłanie wiadomości e-mail

- 1 Otwórz ekran  **E-mail**.
- 2 Dotknij pozycji .
- 3 W polu **Do:** wprowadź jednego lub więcej odbiorców.
- 4 Dotknij pozycji **DW/UDW, Od:**, aby dodać odbiorców w polach DW i UDW i wybierz używane konto e-mail.
- 5 Wpisz temat wiadomości oraz jej treść. Dotknij pozycji , aby dodać załącznik.
- 6 Dotknij pozycji , aby wysłać wiadomość e-mail.  
 Dostawca usług e-mail może wprowadzić limit rozmiaru załącznika. Jeśli załączniki przekraczają limit, należy je rozłożyć między kilka wiadomości.

Aby zapisać e-mail jako wersję roboczą i wysłać później, dotknij pola , a następnie dotknij **Zapisz**.

## Odpowiadanie na wiadomości e-mail

- 1 Otwórz ekran  **E-mail**.
- 2 Otwórz wiadomość e-mail, na którą chcesz odpowiedzieć i dotknij pozycji .  
 Aby odpowiedzieć wszystkim odbiorcom oryginalnej wiadomości e-mail, dotknij pozycji .
- 3 Po sporządzeniu wiadomości dotknij pola , aby wysłać wiadomość e-mail.


**Konfigurowanie szybkich odpowiedzi:** Dotknij pozycji  > **Ustawienia**. Wybierz konto i dotknij pozycji **Szybkie odpowiedzi**, aby utworzyć lub zmodyfikować szybką odpowiedź.

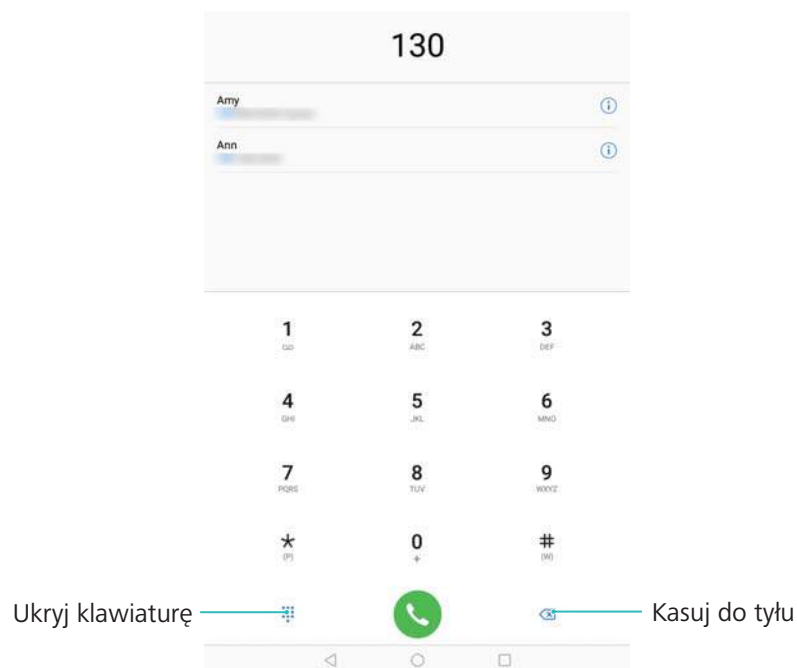
# Połączenia i wiadomości (Dotyczy wybranych modeli)





## Wykonywanie połączeń

### Inteligentne wybieranie numerów


Wprowadź nazwę, inicjały lub numer kontaktu na ekranie klawiatury. Urządzenie wyświetli listę pasujących kontaktów.

- 1 Otwórz ekran  **Klawiatura**.
- 2 Wprowadź nazwę, inicjały lub numer kontaktu na ekranie klawiatury (na przykład Jan Kowalski albo JK). Urządzenie automatycznie wyszuka pasujące wyniki na liście kontaktów i w spisie połączeń i wyświetli wyniki nad klawiaturą.




- 3 Wybierz na liście kontakt, z którym chcesz się połączyć.
- 4 Dotknij pozycji  , aby zakończyć połączenie.
  -  Aby zakończyć rozmowę włącznikiem, przejdź na ekran  **Klawiatura**, dotknij pozycji  > **Ustawienia** i włącz opcję **Włącznik kończy połączenie**.

### Wykonywanie połączenia z listy kontaktów

- 1 Otwórz ekran  **Kontakty**.
- 2 Dotknij paska wyszukiwania i wpisz nazwisko lub inicjały osoby, do której chcesz zadzwonić.



**3** Dotknij numeru kontaktu.

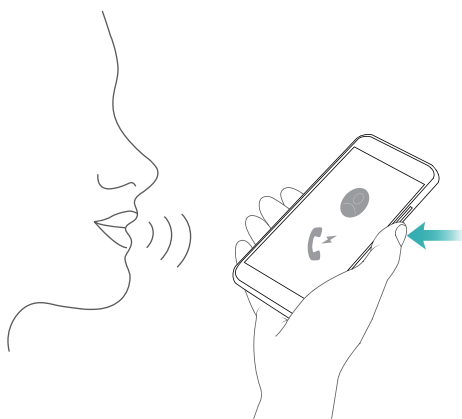
## Wykonywanie połączenia ze spisu połączeń

- 1 Otwórz ekran  **Klawiatura**.
- 2 Wyświetl zawartość listy, przesuwając ją palcem w górę i w dół. Dotknij nazwiska lub numeru osoby, do której chcesz zadzwonić.

## Wywoływanie kontaktów przy zgaszonym ekranie






Nawet gdy ekran jest wyłączony, można inicjować połączenia telefoniczne.

- 1 Otwórz ekran  **Klawiatura**.
- 2 Dotknij pozycji  > **Ustawienia** > **Szybkie dzwonienie** i włącz opcję **Szybkie łączenie**.  
Przytrzymaj przycisk zmniejszenia głośności przez jedną sekundę, gdy ekran jest wyłączony. Po usłyszeniu sygnału zwolnij przycisk głośności i wypowiedz nazwę kontaktu. Urządzenie automatycznie wybierze numer.



## Połączenie alarmowe

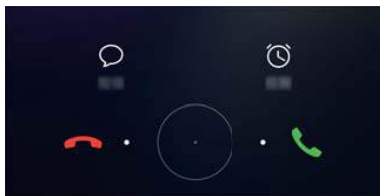
W sytuacjach awaryjnych urządzenie pozwala wykonywać połączenia alarmowe bez użycia karty SIM. Trzeba jednak znajdować się w zasięgu sieci.





- 1 Otwórz ekran  **Klawiatura**.
  -  Można także dotknąć pozycji **Połączenie alarmowe** na ekranie blokady.
- 2 Na ekranie wybierania wprowadź poprawny numer alarmowy w danej lokalizacji i dotknij pozycji  .
  -  Jeśli urządzenie znajduje się w miejscu o dobrym zasięgu sieci, automatycznie pobierze dane lokalizacji i wyświetli je na ekranie.
  -  Możliwość wykonywania połączeń z numerem alarmowym może zależeć od miejscowych przepisów i polityki operatora danej sieci. Słabe parametry sieci lub zakłócenia w otoczeniu mogą uniemożliwić połączenie. Nigdy nie należy traktować urządzenia jako wyłącznego środka komunikacji w nagłych sytuacjach.

## Odbieranie lub odrzucanie połączenia

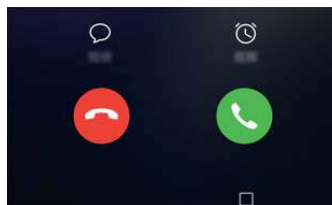
- **i** Gdy pojawi się połączenie przychodzące, możesz nacisnąć przycisk głośności, aby wyłączyć dzwonek.







Gdy ekran jest zablokowany:



- Przeciągnij ikonę  w prawo, aby odebrać połączenie.
- Przeciągnij ikonę  w lewo, aby odrzucić połączenie.
- Dotknij pozycji , aby odrzucić połączenie i wysłać SMS-a.
- Dotknij pozycji , aby skonfigurować przypomnienie o oddzwonieniu.









Gdy ekran jest odblokowany:




- Dotknij pozycji , aby odebrać połączenie.
- Dotknij pozycji , aby odrzucić połączenie.
- Dotknij pozycji , aby odrzucić połączenie i wysłać SMS.
- Dotknij pozycji , aby skonfigurować przypomnienie o oddzwonieniu.
- **i** Jeśli połączenie przychodzące pojawi się w trakcie wpisywania tekstu lub podczas pracy w trybie pełnoekranowym (na przykład przy oglądaniu zdjęć lub w trakcie gry), połączenie przychodzące zostanie wyświetlone na górze ekranu w oknie przestawnym. Dotknij pozycji , aby odebrać połączenie lub dotknij pozycji , aby odrzucić połączenie.







## Wysyłanie wiadomości

W wiadomościach można umieszczać wiele różnych rodzajów treści takich jak emotikony, zdjęcia lub nagrania.

- 1 Otwórz ekran  **Wiadomości**.
- 2 Na liście wątków wiadomości dotknij pozycji .
- 3 Dotknij pola odbiorcy i wpisz nazwę kontaktu lub numer telefonu. Można też użyć pozycji , aby przejść na ekran z listą kontaktów i wybrać kontakt lub grupę.
- 4 Dotknij pola tekstowego, aby rozpocząć tworzenie wiadomości. Jeśli chcesz wprowadzić więcej niż dwa wiersze tekstu, dotknij pozycji , aby włączyć tryb pełnoekranowy.
  -  • Dotknij pozycji , aby dodać załącznik do wiadomości.
  - Dotknij pozycji  **Wstecz**, aby zapisać wiadomość jako wersję roboczą.
- 5 Dotknij pozycji .

**Anulowanie wiadomości:** Dotknij pozycji  > **Ustawienia** na liście wiadomości, a następnie włącz **Anuluj wysłanie**. Wiadomość można anulować najpóźniej po sześciu sekundach od momentu wysłania.


## Odpowiadanie na wiadomość



- 1 Otwórz ekran  **Wiadomości**.
- 2 Dotknij wiadomości, aby wyświetlić jej treść. Urządzenie będzie automatycznie wyróżniać numery telefonów, adresy internetowe, adresy e-mail, godziny oraz inne informacje. Dotknij wyróżnionej informacji, aby użyć odpowiednich skrótów. Można też wykonać następujące czynności:
  -  • **Zapisać załącznik do wiadomości:** Dotknij i przytrzymaj załącznik, który chcesz zapisać, następnie dotknij pozycji **Zapisz**.
  - **Wykonać telefon do nadawcy:** Dotknij pozycji  na górze ekranu wiadomości.
  - **Dodać numer nadawcy do kontaktów:** Dotknij pozycji  > **Utwórz nowy kontakt** or **Zapisz w istniejącym kontakcie** na górze ekranu wiadomości.
- 3 Aby wysłać odpowiedź, wybierz pole tekstowe, wpisz wiadomość i dotknij pozycji  .
  -  • **Szybko odpowiedzieć na wiadomość:** Nowe wiadomości będą wyświetlane na pasku powiadomień. Dotknij przycisku, aby utworzyć odpowiedź.

# Kalendarz i notatnik

## Przeglądanie światowej listy świąt


Włącz widok światowej listy świąt, aby mieć dostęp do informacji o świętach publicznych w różnych krajach.



 Ta funkcja wymaga dostępu do Internetu.

- 1 Otwórz ekran  **Kalendarz**.
- 2 Dotknij pozycji  > **Ustawienia** > **Święta światowe**.
- 3 Włącz przełącznik obok miasta, którego święta chcesz widzieć. Tablet automatycznie pobierze informacje o świętach w tym kraju.

## Przypomnienia o urodzinach

Kalendarz można skonfigurować w sposób pozwalający importować informacje o datach urodzin kontaktów i automatycznie tworzyć przypomnienia o urodzinach.





 Przed użyciem tej funkcji upewnij się, że w danych kontaktów zapisano informacje o datach urodzin. Więcej informacji zawiera punkt [Tworzenie kontaktu](#).

- 1 Otwórz ekran  **Kalendarz**.
- 2 Dotknij pozycji  i włącz opcję **Urodziny**.



Po włączeniu tej funkcji kalendarz automatycznie zaimportuje daty urodzin z listy kontaktów i zacznie wysyłać przypomnienia o urodzinach.

## Tworzenie zdarzenia


Tworzenie zdarzeń i definiowanie przypomnień ułatwia planowanie czasu.

- 1 Otwórz ekran  **Kalendarz**.
  - 2 Dotknij pozycji .
  - 3 Wpisz nazwę zdarzenia, lokalizację oraz czas jego rozpoczęcia i zakończenia. Dotknij pozycji **Więcej** > **Przypomnij**, aby utworzyć przypomnienie.
  - 4 Dotknij pozycji , aby zapisać zdarzenie.
-  • Każde zdarzenie może mieć do 5 przypomnień. Aby dodać przypomnienie, dotknij pozycji **Dodaj przypomnienie**.
- W widoku tygodniowym lub dziennym naciśnij i przytrzymaj obszar ekranu, aby utworzyć zdarzenie o odpowiedniej dacie i godzinie.

## Tworzenie notatki

- 1 Otwórz ekran  **Notatnik**.
- 2 Dotknij pozycji  i wpisz notatkę.





- 3 Aby zapisać utworzoną notatkę, dotknij ikony .


## Organizowanie notatek

### Dodawanie notatki do ulubionych

Otwórz ekran  **Notatnik**. Notatkę można dodać do ulubionych na dwa sposoby:




- Na liście notatek przesunij palcem w lewo na notatce i dotknij pozycji .
- Dotknij notatki, którą chcesz dodać do ulubionych i dotknij pozycji .

### Udostępnianie notatki

Na liście notatek otwórz notatkę, którą chcesz udostępnić i dotknij pozycji . Wybierz metodę udostępniania i wykonuj instrukcje na ekranie.

### Usuwanie notatki

Notatkę można usunąć na trzy sposoby:

- Na liście notatek przesunij palcem w lewo na notatce do usunięcia i dotknij pozycji .
- Przytrzymaj palcem notatkę, aby wywołać ekran zarządzania. Wybierz notatki do usunięcia i dotknij pozycji .
- Dotknij notatki do usunięcia i dotknij pozycji  > **Usuń**.

### Szukanie notatek

Notatki można wyszukiwać na dwa sposoby:

- Na liście notatek dotknij paska wyszukiwania i wpisz dowolną liczbę słów kluczowych.


- Przesuń palcem w dół na ekranie głównym, aby wyświetlić pasek wyszukiwania i wpisz dowolną liczbę słów kluczowych.

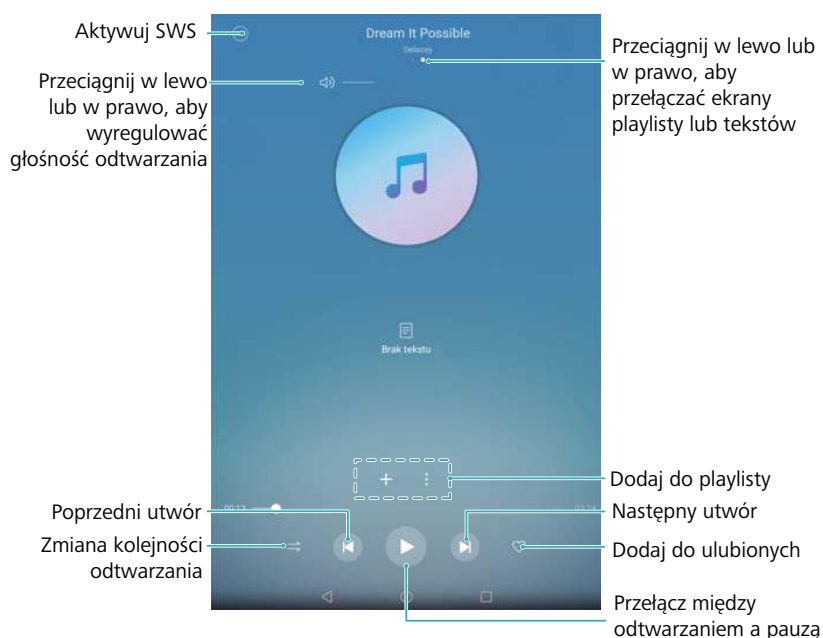


# Muzyka i filmy

## Słuchanie muzyki

Możesz słuchać ulubionych utworów lokalnie .




- 1 Otwórz ekran  **Muzyka**.
- 2 Można w ten sposób odtwarzać muzykę zapisaną na urządzeniu, dodać piosenki do osobistej listy odtwarzania, odtworzyć utwór z osobistej listy odtwarzania lub słuchać ostatnio odtwarzanych utworów.
- 3 Można odtwarzać, zatrzymywać lub zmieniać utwory w czasie odtwarzania.



## Wyszukiwanie muzyki



### Wyszukiwanie muzyki w pamięci telefonu lub na karcie microSD

Muzykę można posortować według kategorii lub przeszukiwać na podstawie słów kluczowych.

- 1 Otwórz ekran  **Muzyka**.
- 2 Dotknij pozycji **Wszystkie utwory**.
- 3 Dotknij pozycji , aby wyszukać i przeglądać muzykę w pamięci telefonu.
- 4 Muzykę można organizować według nazwy utworu, wykonawcy, nazwy albumu lub folderu.  
Aby wyszukać określony utwór, dotknij pozycji  i w pasku wyszukiwania wpisz nazwę utworu, wykonawcy albo albumu.


## Usuwanie utworów

Niepotrzebne utwory można usuwać, aby zwolnić pamięć.

- 1 Otwórz ekran  **Muzyka**.
- 2 Dotknij pozycji **Wszystkie utwory**.
- 3 Przejdź na kartę **Utwory**. Przytrzymaj palcem listę utworów i wybierz utwór, który chcesz usunąć.
- 4 Dotknij pozycji  > **Usuń**.
- 5 Dotknij pozycji **Usuń**.

## Odtwarzanie filmu

### Odtwarzanie filmu

- 1 Otwórz ekran  **Filmy**.
- 2 Dotknij miniatury, aby uruchomić film.

W trakcie odtwarzania możliwe są następujące czynności:



- **Regulacja prędkości odtwarzania:** Dotknij **1.0X** i przeciągnij suwak prędkości.
- **Regulacja jasności ekranu:** Przesuń palcem w górę lub w dół po lewej stronie ekranu. Przesuń w górę, aby zwiększyć jasność lub w dół, aby zmniejszyć jasność.
- **Regulowanie głośności:** Przesuń palcem w górę lub w dół po prawej stronie ekranu. Przesuń w górę, aby zwiększyć głośność lub w dół, aby zmniejszyć głośność.
- **Przewijanie do przodu / do tyłu:** Przeciągnij suwak w lewo, aby cofnąć lub w prawo, aby przewinąć do przodu.

# Aparat i Galeria

## Robienie zdjęć i nagrywanie filmów



### Samowyzwalacz

Za pomocą samowyzwalacza można zrobić zdjęcie samemu sobie.

- 1 Otwórz ekran  **Aparat**. Przesuń palcem w lewo, aby przejść do ustawień aparatu.
- 2 Dotknij pozycji **Samowyzwalacz**, aby rozpocząć odliczanie.
- 3 Powróć do ekranu wizjera. Ustaw urządzenie na stabilnej powierzchni i wykadruj scenę, którą chcesz sfotografować.
- 4 Dotknij pozycji , aby rozpocząć odliczanie. Telefon automatycznie wykona zdjęcie po odliczeniu.




### Fotografowanie sterowane dźwiękiem




Za pomocą poleceń głosowych można zdalnie sterować aparatem. Aparat może też wykonać zdjęcie po wykryciu głośnego dźwięku.

- 1 Otwórz ekran  **Aparat**.
- 2 Przesuń palcem w lewo, aby przejść do ustawień aparatu.
- 3 Dotknij pozycji **Sterowanie dźwiękiem** i włącz opcję **Sterowanie dźwiękiem**.
- 4 Następnie można wykonać następujące czynności:
  - **Powiedz „Cheese”, aby wykonać zdjęcia:** Ustawić aparat tak, że będzie robić zdjęcia po wydaniu polecenia głosowego.
    -  Aparat będzie robić zdjęcia wyłącznie po wykryciu domyślnej komendy głosowej Cheese. Nie można wybrać własnych poleceń głosowych.
  - **Wykonuj zdjęcia po podniesieniu głosu do podanego poziomu decybeli:** Ustawić automatyczne wykonanie zdjęcia po tym, jak hałas w otoczeniu osiągnie pewien poziom głośności w decybelach.
- 5 Wykadruj scenę, którą chcesz fotografować. Telefon wykona zdjęcie automatycznie, gdy wydasz polecenie głosowe lub gdy telefon wykryje głośny dźwięk.

### Nagrywanie filmu

#### Nagrywanie filmu

- 1 Otwórz ekran  **Aparat**.
- 2 Dotknij pozycji , aby przełączyć się na tryb nagrywania filmów.
- 3 Dotknij ikony , aby rozpocząć nagrywanie.
- 4 W trakcie można wykonać następujące czynności:

- Dotknąć ikony  , aby zatrzymać nagrywanie. Dotknąć ikony  , aby kontynuować nagrywanie.
- Dotknąć pozycji  , aby zapisać bieżącą klatkę jako zdjęcie.




**5** Dotknąć ikony  , aby zakończyć nagrywanie.

### Powiększanie i pomniejszanie

Rozsuń dwa palce, aby obraz powiększyć lub zsuń je do siebie, aby obraz pomniejszyć. Powiększanie może mieć wpływ na jakość obrazu, jeżeli kontynuuje się je po osiągnięciu maksymalnego zoomu optycznego.

## Notatki audio

Notatki audio pomagają ożywić zdjęcia.

- 1** Otwórz ekran  **Aparat**.
- 2** Przesuń palcem w prawo i dotknij pozycji **Notatka audio**.
- 3** Wykadruj scenę, którą chcesz fotografować. Dotknij pozycji  , aby zrobić zdjęcie z notatką dźwiękową.
- 4** Aparat zarejestruje krótki urywek dźwiękowy (do 10 s) i doda go do zdjęcia. Dotknąć ikony  , aby zatrzymać nagrywanie.



Zdjęcia z notatką dźwiękową są wyróżnione ikoną  w aplikacji **Galeria**.

Przy wyświetlaniu zdjęcia z notatką dźwiękową dotknij pozycji  , aby odsłuchać notatkę.

## Udostępnianie zdjęć i filmów

Korzystanie z funkcji udostępniania w Galerii do udostępniania zdjęć i filmów.


### Wysyłanie zdjęć i filmów zapisanych w pamięci telefonu lub na karcie microSD


- 1** Otwórz ekran  **Galeria**.
- 2** Przytrzymaj palcem plik, aby otworzyć ekran wyboru plików i wybierz pliki do udostępnienia.
- 3** Dotknij pozycji  . Wybierz metodę udostępniania i wykonuj instrukcje na ekranie, aby udostępnić wybrane pliki.

## Edycja zdjęć


Galeria jest wyposażona w zaawansowane narzędzia do edycji zdjęć, pozwalające rysować graffiti, dodawać znaki wodne lub stosować filtry.

- 1** Otwórz ekran  **Galeria**.

**2** Dotknij zdjęcia, aby wyświetlić je w trybie pełnoekranowym. Na widoku pełnego ekranu dotknij pozycji , aby otworzyć edytor zdjęć i podjąć edycję zdjęcia przy użyciu dostępnych narzędzi.


- **Obrót zdjęcia:** Dotknij pozycji  i przesuwaj palcem po ekranie, aby dobrać kąt obrotu.










- **Przycięcie zdjęcia :** Dotknij pozycji , aby wybrać współczynnik przycięcia. Przeciągnij kropkowane brzozy, aby przyciąć zdjęcie do wymaganego rozmiaru.



- **Dodawanie filtra:** Dotknij pozycji  i wybierz odpowiedni filtr.

- **Podkreślenie kolorem:** Dotknij . Wybierz obszar obrazu, który chcesz podkreślić kolorem. Wszystkie inne obszary zostaną zamienione na czarno-białe.

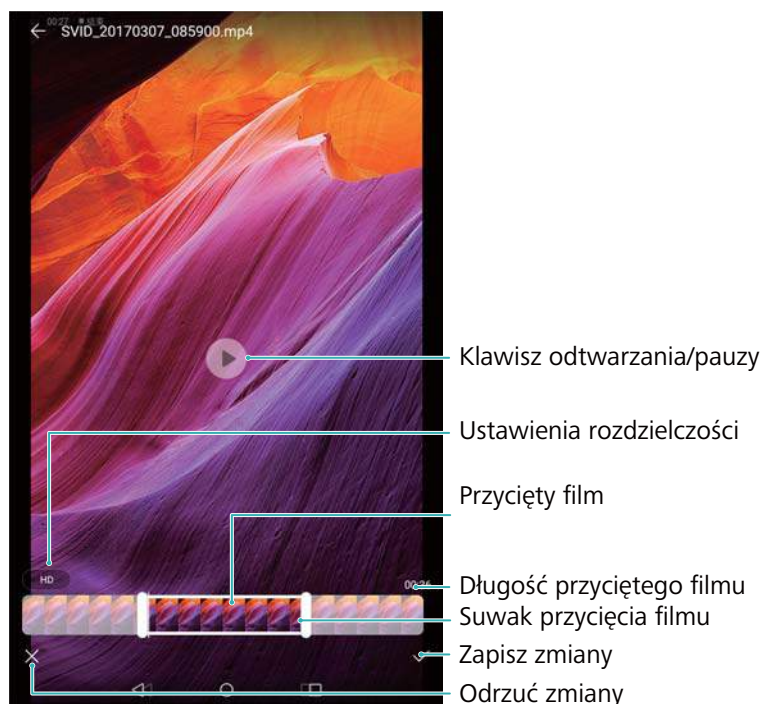







- **Rozmycie zdjęcia:** Dotknij pozycji . Przesuń suwak, aby dobrać poziom rozmycia. Przeciągnij okrąg w ten obszar zdjęcia, który nie powinien być rozmyty.
- **Regulacja parametrów zdjęcia:** Dotknij pozycji . Można regulować jasność, kontrast, nasycenie i inne parametry, dzięki którym zdjęcie zyska na wyrazistości.
- **Retusz twarzy:** Dotknij pozycji , aby wyretuszować twarze osób na zdjęciu. Do wyboru jest szereg efektów wpływających na wygląd skóry i oczu.
- **Stosowanie efektów mozaiki:** Dotknij pozycji  i wybierz efekt mozaiki.
- **Rysowanie graffiti:** Dotknij pozycji , aby wybrać kształt pędzla i kolor farby.
- **Dodanie znaku wodnego:** Dotknij pozycji , aby dodać na zdjęciu znak wodny i spersonalizować zdjęcie. Do wyboru jest godzina, lokalizacja, pogoda, typ aktywności i inne opcje.
- **Dodanie etykiety:** Dotknij pozycji  i wybierz typ etykiety i czcionkę. W etykietach można zapisywać nastrój i przemyślenia.

## Edycja filmów

### Edycja filmów

Wybrane fragmenty filmów można zapisywać jako odrębne pliki.




- 1 Otwórz ekran  **Galeria**.
- 2 Wybierz film, który chcesz edytować i dotknij pozycji .
- 3 Na ekranie edycji filmu przeciągaj suwaki, aby wybrać fragment filmu, który chcesz zachować.
  -  Podgląd filmu można odtworzyć, dotykając ikony .
- 4 Dotknij pozycji , aby przyciąć i zapisać film.

Aby zmienić rozdzielczość, wybierz rozdzielczość na ekranie edycji filmu. Filmy o wyższej rozdzielczości zajmują więcej miejsca w urządzeniu.



# Menedżer tabletu



## Optymalizacja wydajności

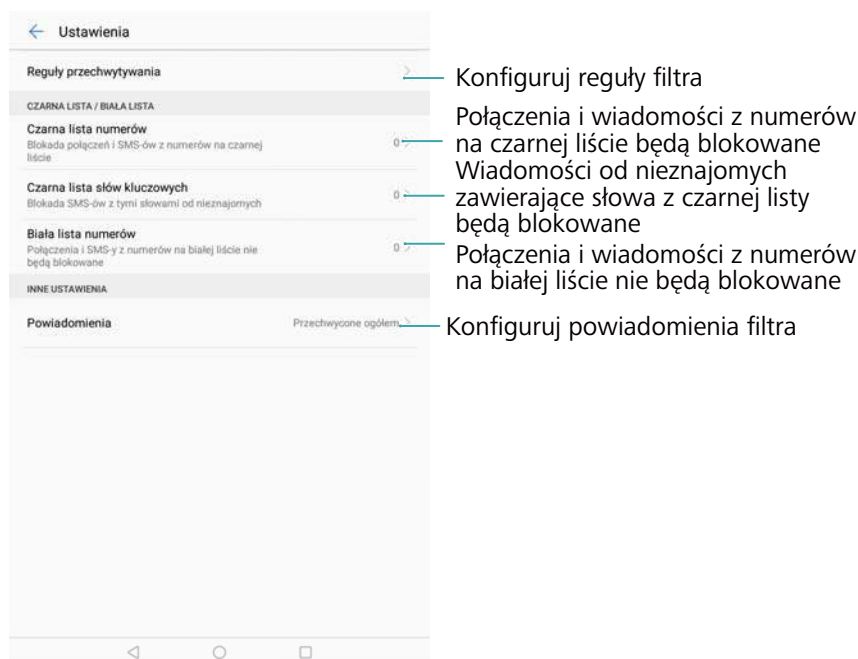
Otwórz  **Menedżer tabletu** i dotknij pozycji **OPTYMALIZUJ**. Telefon automatycznie zoptymalizuje wydajność, zwiększy bezpieczeństwo i obniży zużycie baterii.

## Ochrona przed nękaniami

 Połączenia głosowe nie są obsługiwane w tabletach tylko z Wi-Fi.

Menedżer tabletu jest wyposażony w funkcję ochrony przed nękaniami, która może pomóc w blokowaniu niechcianych połączeń i wiadomości.

Otwórz ekran  **Menedżer tabletu**. Dotknij pozycji **Lista blokad** >  i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie w celu skonfigurowania czarnej i białej listy połączeń, filtra słów i ustawień spamu.




## Zarządzanie baterią

### Wyświetlanie statystyk użycia baterii

Bateria urządzenia bardzo szybko się wyczerpuje. Które aplikacje wyczerpują baterię? Jak ograniczyć zużycie energii? Menedżer tabletu umożliwia wyświetlanie szczegółowych statystyk użycia baterii dla każdej aplikacji.







Otwórz ekran  **Menedżer tabletu**. Dotknij pozycji **Zostało** , aby otworzyć ekran zarządzania baterią. Czynności wykonywane na tym ekranie:

- Dotknij pozycji **Szczegóły zużycia baterii**, aby wyświetlić szczegółowe statystyki użycia baterii.
- Dotknij pozycji **Poziom zużycia**, aby wyświetlić informacje o sprzęcie i oprogramowaniu zużywającym najwięcej energii.
- Dotknij pozycji **Optymalizacja**, aby sprawdzić, czy występują problemy związane ze zużyciem energii i zoptymalizować wydajność.
- Włącz pozycję **Procent naładowania baterii**, aby pozostały poziom baterii był wyświetlany w procentach na pasku stanu.

### Obniżanie zużycia energii


Jak skutecznie ograniczyć zużycie energii przez urządzenie? Menedżer tabletu to narzędzie, za pomocą którego można zoptymalizować wydajność i obniżyć zużycie energii.



Otwórz ekran  **Menedżer tabletu** i dotknij pozycji **Zostało** , aby wykonać te czynności:

- **Optymalizacja wydajności**: dotknij pozycji **Optymalizacja**. Urządzenie sprawdzi, czy występują problemy ze zużyciem energii i zoptymalizuje wydajność. Aby dodatkowo obniżyć zużycie energii, zapoznaj się z informacjami **elementów wymaga ręcznej optymalizacji**, dotknij pozycji **Otwórz** lub **Optymal.** w celu ręcznego dostosowania ustawień energii.
- **Ograniczenie aplikacji działających w tle**: dotknij pozycji **Czyszczenie ekranu blokady** i wyłącz przełączniki aplikacji, które mają nie działać w tle, gdy ekran jest zablokowany.
- **Zamknięcie energochłonnych aplikacji**: dotknij pozycji **Aplikacje energochłonne** i wybierz aplikacje, które chcesz zamknąć.
  -  Jeśli istnieją energochłonne aplikacje działające w tle, na panelu powiadomień pojawi się odpowiedni komunikat. Jeśli te powiadomienia mają nie być odbierane, należy dotknąć pozycji  , a następnie wyłączyć opcję **Monit o wysokim zużyciu energii**.
- **Zmniejszenie rozdzielczości ekranu**: Włącz opcję **Oszczędzanie energii w niskiej rozdzielczości**, aby zmniejszyć rozdzielczość ekranu i obniżyć zużycie energii.
- **Automatyczne zamykanie energochłonnych aplikacji**: Dotknij pozycji  i włącz opcję **Zamykaj energochłonne aplikacje**.

## Skaner wirusowy

Menedżer tabletu jest wyposażony w funkcję skanera antywirusowego, która pomaga usunąć złośliwe oprogramowanie.

- 1 Otwórz ekran  **Menedżer tabletu**.
- 2 Dotknij pozycji **Skanowanie antywirusowe**. Urządzenie automatycznie rozpozna i usunie złośliwe oprogramowanie.

 Dotknij pozycji  . Można wykonać następujące czynności:

- Włącz opcję **Skanowanie chmurowe**, aby przeskanować urządzenie przy użyciu najnowszej bazy danych wirusów. Użycie internetowej bazy danych wymaga dostępu do Internetu.
- Włącz opcję **Przypomnienie o skanowaniu**, aby otrzymywać powiadomienie, jeśli skanowanie wirusowe nie było wykonywane od 30 dni.
- Wybierz tryb skanowania. **Szybkie skanowanie** skanuje tylko ważne pliki i aplikacje. **Pełne skanowanie** trwa dłużej i skanuje w poszukiwaniu szkodliwych plików.
- Włącz **Autoaktualizacje** oraz **Aktualizuj tylko przez Wi-Fi**, aby automatycznie aktualizować bazę danych wirusów, gdy jest połączenie Wi-Fi.






# Narzędzia

## Zegar

### Organizowanie alarmów

Alarm może służyć jako budzik lub przypomnienie o ważnych terminach.

Otwórz ekran  **Zegar**. Na karcie **Alarm** można wykonać następujące czynności:





- **Dodanie alarmu:** Dotknij pozycji , ustaw godzinę i dźwięk alarmu, częstotliwość powtarzania i inne ustawienia. Dotknij pozycji , aby zastosować ustawienia.
- **Włączenie lub wyłączenie alarmu:** Dotknij przełącznika przy alarmie.
- **Konfiguracja ustawień alarmu:** Dotknij pozycji  i przejdź do ekranu **ALARM**, aby skonfigurować czas drzemki, ustawienia trybu cichego i działanie klawisza głośności.
- **Usunięcie alarmu:** Dotknij alarmu i przytrzymaj ten, który chcesz usunąć. Dotknij pozycji  obok zegara, a następnie dotknij pozycji .
- **Wyłączenie alarmu:** Dotknij pozycji **Przesuń, aby wyłączyć alarm** na dole ekranu blokady.
- **Wyciszenie alarmu:** Naciśnij klawisz zmniejszenia głośności.
- **Drzemka przez 10 minut:** Naciśnij włącznik. Alarm zostanie ponownie uruchomiony po 10 minutach. Aby wyłączyć alarm, przesuwaj palcem w dół od góry ekranu, aby otworzyć panel powiadomień i dotknij powiadomienia o alarmie.
- **Uaktywnienie alarmu, gdy urządzenie jest wyłączone:** Wybierz opcję **Zachowaj aktywny alarm, odezwie się za**. Alarmy będą uruchamiane zawsze, nawet jeśli urządzenie jest wyłączone.

### Konfigurowanie zegara globalnego

Zegar globalny pozwala śledzić aktualną godzinę w różnych miastach na całym świecie.

**1** Otwórz ekran  **Zegar**.

**2** Na karcie **Zegary** można wykonać następujące czynności:

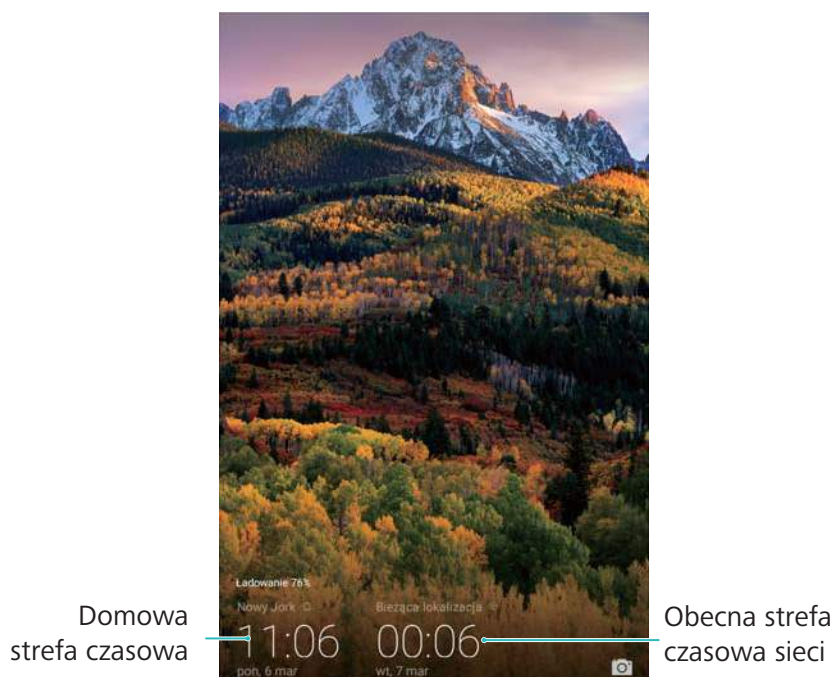
- **Dodanie miasta:** Dotknij pozycji . Wpisz nazwę miasta lub wybierz miasto z listy.
- **Nastawienie daty i godziny systemowej:** Dotknij pozycji  > **Data i czas** i skonfiguruj ustawienia.
- **Usuwanie miasta:** Przytrzymaj palcem miasto przeznaczone do usunięcia. Dotknij pozycji  obok nazwy miasta, a następnie dotknij pozycji .



## Podwójny zegar

Telefon domyślnie wyświetla czas sieciowy. Podwójny zegar pozwala wyświetlać równocześnie godzinę w bieżącej strefie czasowej i w domowej strefie czasowej.



- 1 Otwórz ekran **Zegar**.
- 2 W polu **Zegary** dotknij pozycji > **Data i czas**.
- 3 Włączenie opcji **Podwójny zegar**. Dotknij pozycji **Miasto macierzyste** i wybierz domową strefę czasową z listy miast.





- Kiedy czas lokalny jest zgodny z czasem domowej strefy czasowej, widoczny jest tylko jeden zegar.


## Stoper

- 1 Otwórz ekran **Zegar**.
- 2 Przejdź na kartę **Stoper** i dotknij pozycji , aby uruchomić stoper.

 Podczas gdy stoper działa, dotykaj pozycji  , aby zliczać okrążenia. Przesuń palcem w górę po ekranie, aby wyświetlić informacje o okrążeniach.

**3** Dotknij pozycji  , aby wstrzymać stoper.


**4** Dotknij pozycji  , aby wyzerować stoper lub  , aby wznowić pomiar.

 W czasie pracy stopera ekran nie jest wyłączany.




## Minutnik

**1** Otwórz ekran  **Zegar**.

**2** Przejdź na kartę **Minutnik** i przesuń palcem w górę lub w dół, aby nastawić odliczanie.

**3** Dotknij pozycji  , aby włączyć minutnik.

**4** Po zakończeniu pracy minutnika przesuń palcem po ekranie, aby wyciszyć dzwonek.

 W trakcie odliczania dotknij pozycji  , aby wstrzymać odliczanie lub  , aby wyzerować minutnik.

## Rejestrator dźwięku

### Nagrywanie dźwięku


**1** Dotknij pozycji  **Rejestrator dźwięku**.

**2** Dotknij ikony **Start**, aby rozpocząć nagrywanie.

**3** Dotknij pozycji **Pauza** lub **Wznów**, aby wstrzymać lub wznowić nagrywanie.

**Dodanie znacznika:** Dodaj **Szybki znacznik** lub **Znacznik fotograficzny** dla ułatwienia wyszukiwania.

**4** Dotknij pozycji **Stop** i wprowadź nazwę. Następnie dotknij pozycji **Zapisz**.

-  • Telefon nie sygnalizuje połączeń przychodzących w trakcie nagrywania.
- Kiedy aplikacja Rejestrator nagrywa dźwięk w tle, elementy sterujące w panelu powiadomień pozwalają wykonywać operacje **Pauza**, **Wznów** lub **Stop**.

### Odtwarzanie nagrania

Można odtwarzać dźwięk z wybranego kierunku albo uruchomić odtwarzanie z oznaczonej lokalizacji.

**1** Dotknij pozycji  **Rejestrator dźwięku**.

**2** Wybierz opcję **Nagrania**.



**3** Wybierz nagranie. Na ekranie odtwarzania można wykonać następujące czynności:

- **Wybór znacznika:** Przesuń palcem w lewo na ekranie odtwarzania, aby przeglądać znaczniki nagrań i wybierz znacznik, aby rozpocząć odtwarzanie z odpowiedniej lokalizacji.

- **Zmiana trybu odtwarzania:** Przełączaj między **Słuchawka** i **Głośnik**.
- **i** Kiedy aplikacja Rejestrator nagrywa dźwięk w tle, elementy sterujące w panelu powiadomień pozwalają wykonywać operacje odtwarzania, wstrzymania lub nagrywania.




# Funkcje i ustawienia systemu

## Zmiana języka systemu

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane** > **Język i wprowadzanie**.
- 3 Dotknij pozycji **Język** i wybierz żądany język.
  -  Jeśli poszukiwany język nie figuruje na liście, dotknij pozycji **Dodaj język**, aby wyszukać go i dodać do listy.

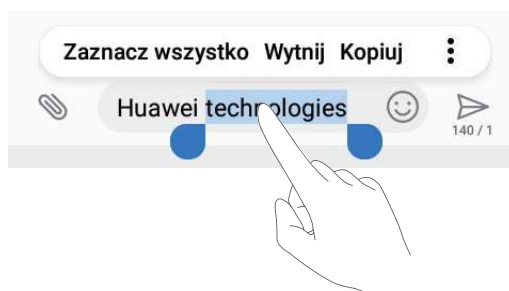
## Zmiana metody wprowadzania




Można swobodnie przełączać między różnymi metodami wprowadzania tekstu.

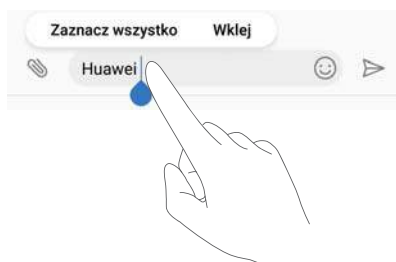
- 1 Na ekranie wprowadzania tekstu dotknij  w dolnej części ekranu.
- 2 Wybierz żądaną metodę wprowadzania.
  -  Aby dodać metodę wprowadzania, otwórz ekran  **Ustawienia**. Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane** > **Język i wprowadzanie** > **Klawiatura domyślna** > **Konfiguruj metody wprowadzania** i włącz żądaną metodę wprowadzania.

## Edycja tekstu

Wybierz, wytnij, skopiuj, wklej i udostępniaj tekst.



- **Zaznaczanie tekstu:** Dotknij i przytrzymaj tekst, aż pojawi się . Przeciągnij  i , aby zaznaczyć fragment tekstu lub dotknij **Zaznacz wszystko**, aby zaznaczyć cały tekst.
- **Kopiowanie tekstu:** Zaznacz tekst, który chcesz skopiować, a następnie dotknij **Kopiuj**, aby skopiować go do schowka.
- **Wycinanie tekstu:** Zaznacz tekst, który chcesz wyciąć, a następnie dotknij **Wytnij**, aby przenieść go do schowka.
- **Wklejanie tekstu:** Przytrzymaj palcem miejsce, w którym chcesz wstawić tekst i dotknij pozycji **Wklej**.




**i** Wklejony tekst będzie dostępny w schowku aż do momentu wycięcia lub skopiowania innej zawartości.

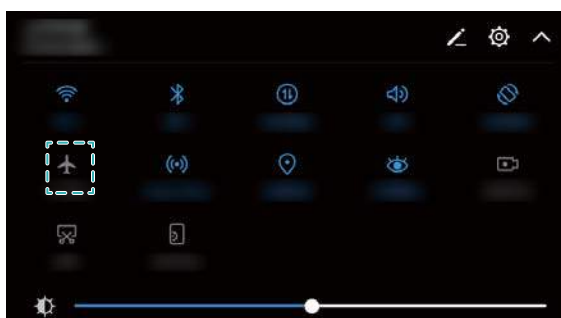
- **Udostępnianie tekstu:** Wybierz tekst, który chcesz udostępnić i dotknij pozycji **Udostępnij**. Wybierz sposób udostępniania tekstu i wykonuj instrukcje na ekranie.

## Tryb samolotowy


Wchodząc na pokład samolotu, należy włączać tryb samolotowy, aby telefon nie zakłócał pracy instrumentów pokładowych. Po włączeniu połączenia komórkowa transmisja danych, Bluetooth i Wi-Fi zostaną wyłączone. Usługi Bluetooth i Wi-Fi można włączyć ręcznie.

Tryb samolotowy można włączyć lub wyłączyć dowolną z poniższych metod:

- **Użycie skrótu do przełącznika:** Przesuń palcem w dół od paska stanu, aby otworzyć panel powiadomień. Dotknij pozycji , aby wyświetlić skróty do przełączników i użyj przełącznika




- **Przejdźcie do ustawień:** Otwórz ekran  **Ustawienia** i użyj przełącznika **Tryb samolotowy**.


**i** Kiedy tryb samolotowy jest włączony, ikona trybu samolotowego będzie wyświetlana na pasku stanu  .

## Aktualne informacje o pamięci

Przeglądanie informacji o przechowywaniu i pamięci, zmiana domyślnej lokalizacji przechowywania i formatowanie karty microSD.




 Nie wszystkie urządzenia obsługują karty microSD.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Pamięć**, aby przeglądać informacje o dostępnym miejscu w pamięci wewnętrznej i na karcie microSD.
- 3 Z tego miejsca można wykonać następujące czynności:
  - **Formatowanie karty microSD:** Dotknij pozycji **Karta SD > Formatuj > Wykasuj i sformatuj**, aby usunąć wszystkie dane z karty microSD. Przed sformatowaniem karty należy wykonać kopię zapasową plików, aby uniknąć utraty danych.
  - **Ustawianie domyślnej lokalizacji danych:** Dotknij pozycji **Lokalizacja domyślna** i ustaw domyślną lokalizację przechowywania w wewnętrznej pamięci masowej lub na karcie microSD.

## Ustawianie daty i czasu

Urządzenie automatycznie ustawia datę i czas na podstawie sygnałów z sieci. Można też ustawić datę i czas ręcznie i wybrać 24- lub 12-godzinny format wyświetlania.


- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane > Data i czas**. Można wykonać następujące czynności:
  - **Automatyczne ustawianie daty i czasu na podstawie wartości z sieci:** Włącz opcję **Automatyczna data i czas**.
  - **Automatyczne ustawianie strefy czasowej na podstawie czasu sieci:** Włącz opcję **Automatyczna strefa czasowa**.
  - **Ustawianie formatu czasu:** Przełącz na 24-godzinny format wyświetlania czasu, aby wyświetlać czas w formacie 24-godzinnym. Domyślnie czas jest wyświetlany w formacie 12-godzinnym.

## Włączanie dostępu do lokalizacji

Dostęp do lokalizacji umożliwia prawidłowe działanie takich aplikacji, jak mapy, nawigacja i pogoda.

### Konfigurowanie ustawień lokalizacji



Dostępne funkcje mogą się różnić zależnie od operatora.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Bezpieczeństwo i prywatność > Dostęp do lokalizacji**.
- 3 Włącz **Dostęp do mojej lokalizacji**, co umożliwia
  - **Używaj GPS, Wi-Fi i sieci komórkowych:** Używanie sygnału GPS oraz połączenia internetowego telefonu. Za pomocą tej opcji pozycja jest ustalana najdokładniej.

- **Używaj Wi-Fi i sieci komórkowych:** Używanie wyłącznie połączenia internetowego telefonu. Włącz tę opcję, by ograniczyć zużycie energii i wydłużyć czas czuwania.
- **Używaj tylko GPS:** Nie wymaga połączenia z Internetem. Włącz tę funkcję, aby ograniczyć transmisję danych.


### Zwiększanie dokładności ustalania pozycji w pomieszczeniach



Gdy telefon znajduje się wewnątrz budynku, do ustalania pozycji używane są także sygnały Wi-Fi i Bluetooth w celu zwiększenia dokładności.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Bezpieczeństwo i prywatność > Dostęp do lokalizacji**.
- 3 Dotknij pozycji  **> Ustawienia skanowania**, co umożliwia:
  - Włączenie opcji **Skanowanie Wi-Fi**. Aplikacje i usługi korzystające z lokalizacji będą szukać sygnałów Wi-Fi, aby móc dokładniej ustalać pozycję.
  - Włączenie opcji **Skanowanie Bluetooth**. Aplikacje i usługi korzystające z lokalizacji będą szukać urządzeń Bluetooth, aby móc dokładniej ustalać pozycję.

## Przywracanie ustawień fabrycznych


Ustawienia fabryczne należy przywrócić w razie awarii systemu lub gdy urządzenie przestanie reagować na polecenia.

 Przywrócenie ustawień fabrycznych jest równoznaczne z usunięciem z urządzenia wszystkich danych osobistych, w tym informacji o kontaktach, pobranych aplikacji i ustawień systemu. Przed przywróceniem ustawień fabrycznych urządzenia należy wykonać kopię zapasową ważnych danych.


- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane > Kopia i kasowanie danych**.
- 3 Dotknij pozycji **Przywracanie ustawień fabrycznych** i zdecyduj, czy chcesz sformatować pamięć wewnętrzną.
  -  Wybranie opcji **Wyczyść pamięć wewnętrzną** spowoduje usunięcie wszystkich plików w pamięci wewnętrznej, na przykład muzyki i zdjęć. Przy używaniu tej funkcji należy zachować ostrożność.
- 4 Dotknij pozycji **Resetuj tablet**, aby przywrócić ustawienia fabryczne w urządzeniu.

## Aktualizacja przez sieć

System urządzenia warto aktualizować do najnowszej wersji w celu optymalizowania wydajności.

-  Ta funkcja wymaga dostępu do Internetu. Aby uniknąć niepotrzebnych opłat za transmisję danych, połącz się z siecią Wi-Fi.

- ⚠️ Aktualizowanie urządzenia za pomocą nieautoryzowanego oprogramowania grozi uszkodzeniem urządzenia i zagraża prywatności danych w urządzeniu. Najlepszym sposobem jest wykonanie aktualizacji urządzenia przez sieć albo udanie się do najbliższego centrum serwisowego Huawei.
  - Podczas aktualizacji systemu może dojść do usunięcia wszystkich danych osobistych. Przed aktualizacją urządzenia należy zawsze wykonać kopię zapasową ważnych danych.
  - Przed aktualizacją należy się upewnić, że bateria urządzenia ma przynajmniej 20% mocy.
  - Po aktualizacji może się okazać, że niektóre aplikacje niezależnych producentów, jak aplikacje bankowe lub gry, są niezgodne z nową wersją systemu. Jest to normalne, ponieważ producenci aplikacji wymagają więcej czasu, by opracować nowe wersje dostosowane do nowego wydania systemu Android. Należy poczekać, aż ukaże się nowsza wersja aplikacji.
- 📘 Aby wyświetlić numer wersji systemu w urządzeniu, dotknij pozycji **Ustawienia > Informacje o tablecie > Numer kompilacji**.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Aktualizacja systemu**. Urządzenie automatycznie sprawdzi dostępność aktualizacji.
- 3 Wybierz najnowszą wersję, aby pobrać pakiet aktualizacyjny.
- 4 Po zakończeniu pobierania dotknij pozycji **Aktualizuj**. Aktualizacja może zająć dłuższą chwilę. Nie używaj urządzenia do czasu zakończenia aktualizacji. Po zakończeniu aktualizacji nastąpi automatyczny restart urządzenia.

## Wyświetlanie danych produktu


### Zmiana nazwy urządzenia

Nazwę urządzenia można zmienić, aby była łatwiejsza do rozpoznania przy nawiązywaniu połączenia z innymi urządzeniami przez hotspot Wi-Fi lub przez Bluetooth.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Informacje o tablecie > Nazwa urządzenia** i zmień nazwę urządzenia.

### Wyświetlanie numeru modelu i wersji

W każdej chwili można wyświetlić informacje o numerze modelu i wersji systemu.


- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Informacje o tablecie**, aby wyświetlić numer modelu, numer wersji, wersję EMUI i wersję systemu Android.


## Ułatwienia dostępu

## Włączanie funkcji TalkBack

TalkBack zapewnia monity dźwiękowe i podpisy pomocne niedowidzącym i niewidomym użytkownikom. Po jej włączeniu urządzenie będzie generować głosowe podpowiedzi na temat wszystkich elementów dotykanych, zaznaczanych lub włączanych.

- i** Podpowiedzi głosowe nie są dostępne we wszystkich językach. Jeśli potrzebny język nie jest dostępny, można pobrać syntezytor mowy innego dostawcy. Więcej informacji zawiera punkt [Zamiana tekstu na mowę](#).

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane** > **Ułatwienia dostępu** > **TalkBack**.
- 3 Włącz opcję **TalkBack** i dotknij pozycji **OK**.

- i** Przy pierwszym uruchomieniu funkcji TalkBack odtworzona zostanie instrukcja obsługi. Aby ponownie odsłuchać instrukcji, dotknij pozycji , aby przejść do ekranu ustawień funkcji Talkback i wybierz instrukcję.

- 4 Dotknij pozycji  i włącz opcję **Czytanie dotykiem**.

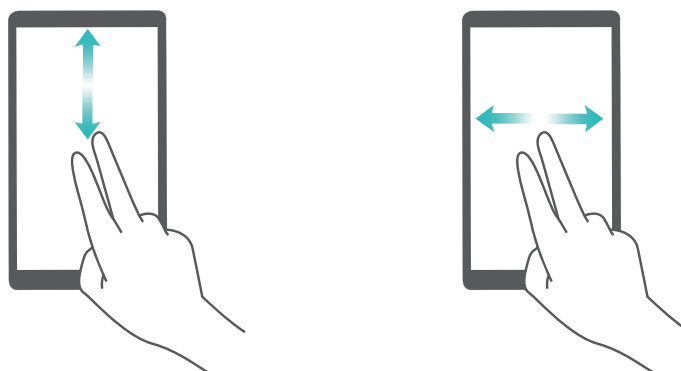
- i** Po włączeniu **Czytanie dotykiem** urządzenie będzie generować głosowe podpowiedzi na temat wszystkich dotykanych elementów.

**Wyłączanie funkcji TalkBack:** Przytrzymaj przycisk zasilania, aż urządzenie zacznie wibrować, a następnie dotknij ekranu i przytrzymaj go przez 3 sekundy.

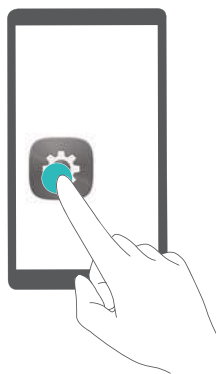
## Obsługa urządzenia za pomocą funkcji TalkBack

Po włączeniu funkcji TalkBack można wykonywać następujące czynności za pomocą gestów:

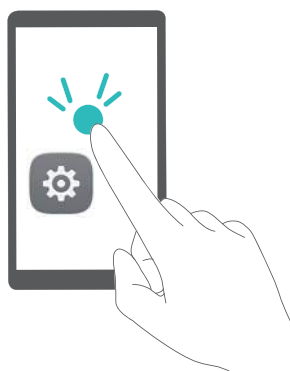
**Przeglądanie ekranu:** Przesuwaj dwa palce w górę lub w dół, aby przewijać zawartość list. Przesuwaj w lewo lub w prawo, aby przełączać ekrany.



**Wybieranie elementów:** Dotknij elementu jednym palcem, aby go wybrać (nie nastąpi jego otwarcie). Odczytana zostanie treść wybranego elementu.





**Otwieranie elementów:** Dotknij dwukrotnie dowolnego miejsca na ekranie jednym palcem, by potwierdzić wybór z poprzedniego kroku.




Na przykład, jeśli chcesz otworzyć aplikację **Ustawienia**, dotknij ikony **Ustawienia** jednokrotnie jednym palcem, a następnie dotknij dwukrotnie dowolnej części ekranu.

## Konfigurowanie ustawień funkcji TalkBack

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane > Ułatwienia dostępu > TalkBack > **.
- 3 Postępuj według instrukcji na ekranie, aby określić głośność, ustawienia głosowe, gesty sterujące i inne ustawienia.

## Zamiana tekstu na mowę


Ta funkcja umożliwia odczytywanie tekstu na głos dla użytkowników niedowidzących. Zamiana tekstu na mowę wymaga włączenia funkcji TalkBack.

- 1 Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2 Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane > Ułatwienia dostępu**. Włącz opcję **Przetwarzanie tekstu na mowę** i wybierz syntezytor mowy oraz szybkość wypowiedzi.

## Korekcja kolorów

Funkcja korekcji kolorów powoduje zmodyfikowanie kolorów w taki sposób, aby ułatwić orientację na ekranie osobom dotkniętym daltonizmem.

-  Tego trybu należy używać z rozwagą, ponieważ może on wpłynąć na działanie urządzenia.

- 1** Otwórz ekran  **Ustawienia**.
- 2** Dotknij pozycji **Ustawienia zaawansowane > Ułatwienia dostępu > Korekcja kolorów** i włącz opcję **Korekcja kolorów**.
- 3** Dotknij pozycji **Tryb korekcji** i wybierz żądany tryb korekcji kolorów.

# Bezpieczeństwo informacji osobistych i danych

Używanie w urządzeniu niektórych funkcji lub aplikacji niezależnych producentów może spowodować utratę danych użytkownika lub udostępnienie ich innym osobom. Następujące środki ostrożności pomagają poprawić bezpieczeństwo danych:

- Nie zostawiaj swojego urządzenia w przypadkowych miejscach bez dozoru, aby nie dostało się w niepowołane ręce.
- Uaktywniaj blokadę ekranu i ustaw hasło lub wzór do odblokowania.
- W regularnych odstępach czasu twórz kopię zapasową danych z karty SIM/UIM, z karty pamięci lub z pamięci urządzenia. W przypadku wymiany urządzenia na nowe pamiętaj o przeniesieniu lub usunięciu swoich danych ze starego urządzenia.
- W regularnych odstępach czasu twórz kopię zapasową danych z karty pamięci lub z pamięci urządzenia. W przypadku wymiany urządzenia na nowe pamiętaj o przeniesieniu lub usunięciu swoich danych ze starego urządzenia.
- Nie otwieraj wiadomości SMS ani e-mail od nieznanymi osobom, aby uniknąć zarażenia wirusem.
- Przeglądając Internet, wystrzegaj się stron, które mogą przejmować dane osobowe lub stwarzać inne zagrożenia.
- Jeżeli używasz takich funkcji, jak punkt dostępu Wi-Fi lub Bluetooth, określ hasła dla tych usług, aby uniemożliwić dostęp do nich przypadkowym osobom. Gdy z tych usług nie korzystasz, wyłączaj je.
- Zainstaluj oprogramowanie zabezpieczające urządzenie oraz regularnie skanuj je w poszukiwaniu wirusów.
- Korzystaj z aplikacji z oficjalnych źródeł. Pobrane aplikacje niezależnych producentów należy skanować pod kątem wirusów.
- Instaluj oprogramowanie zabezpieczające lub poprawki wydawane przez Huawei i innych autoryzowanych producentów.
- Aktualizowanie przy użyciu nieautoryzowanego oprogramowania niezależnych producentów grozi uszkodzeniem urządzenia i naruszeniem prywatności danych. Aktualizacje najlepiej jest przeprowadzać za pośrednictwem wbudowanej w system funkcji aktualizacji internetowej lub przez pobieranie z witryny Huawei oficjalnych pakietów aktualizacyjnych dla posiadanego modelu urządzenia.
- Niektóre aplikacje wymagają przekazywania informacji o lokalizacji. W efekcie niezależny podmiotowi ma możliwość udostępniania danych o lokalizacji użytkownika.
- Niektóre aplikacje niezależnych producentów mogą gromadzić w pamięci urządzenia dane diagnostyczne w celu podnoszenia funkcjonalności produktów i usług.

# Nota prawna

**Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2017. Wszelkie prawa zastrzeżone.**

Zabronione jest powielanie i przesyłanie jakiegokolwiek części niniejszej instrukcji w jakiegokolwiek postaci i przy użyciu jakiegokolwiek metody bez uzyskania pisemnej zgody firmy Huawei Technologies Co., Ltd. i jej oddziałów („Huawei”).

Urządzenie opisane w niniejszej instrukcji może zawierać oprogramowanie chronione prawami autorskimi firmy Huawei lub ewentualnych licencjodawców. Klienci nie mogą w żaden sposób powielać, dystrybuować, modyfikować, dekompilować, dezasemblować, deszyfrować, wyodrębnić, poddawać inżynierii wstecznej, dzierżawić, cedować ani udzielać podlicencji tego oprogramowania, chyba że ograniczenia takie są zabronione przez obowiązujące przepisy lub działania takie są dozwolone przez odpowiednich właścicieli praw autorskich w ramach licencji.

## Znaki towarowe i zezwolenia



HUAWEI, HUAWEI i



to znaki towarowe lub zastrzeżone znaki towarowe Huawei Technologies Co., Ltd.

Android™ jest znakiem towarowym firmy Google Inc.

Znak słowny i logo *Bluetooth*® są zastrzeżonymi znakami towarowymi *Bluetooth SIG, Inc.* i używanie tych znaków przez Huawei Technologies Co., Ltd. wynika z licencji.

Pozostałe znaki towarowe, nazwy produktów, usług i firm wymienione w niniejszej instrukcji mogą stanowić własność ich prawowitych właścicieli.

## Uwaga

Niektóre funkcje produktu i jego akcesoriów opisane w niniejszym dokumencie zależą od zainstalowanego oprogramowania oraz możliwości i ustawień sieci lokalnej, dlatego mogą nie być aktywne lub mogą być ograniczone przez operatorów sieci lokalnej lub dostawców usług sieciowych.

Dlatego użyte opisy mogą nie odpowiadać całkowicie zakupionemu produktowi lub akcesorium. Firma Huawei zastrzega sobie prawo do zmiany lub modyfikowania informacji bądź specyfikacji zawartych w niniejszej instrukcji bez wcześniejszego powiadomienia i bez ponoszenia odpowiedzialności za te zmiany.

## Oświadczenie dotyczące oprogramowania dostawców zewnętrznych

Firma Huawei nie posiada praw własności intelektualnej do dostarczanego wraz z tym urządzeniem oprogramowania i aplikacji dostawców zewnętrznych. Dlatego też firma Huawei nie udziela żadnych gwarancji w zakresie powyższego oprogramowania i aplikacji dostawców zewnętrznych. Firma Huawei nie zapewnia wsparcia klientom, którzy korzystają z oprogramowania i aplikacji dostawców zewnętrznych, ani nie ponosi odpowiedzialności za funkcjonowanie tego oprogramowania i aplikacji.



Usługi oprogramowania i aplikacji dostawców zewnętrznych mogą być przerwane lub zakończone w dowolnym momencie, a Huawei nie gwarantuje dostępności żadnej treści lub usługi. Zewnętrzni usługodawcy udostępniają treści i usługi za pośrednictwem sieci lub urządzeń transmisji danych znajdujących się poza kontrolą firmy Huawei. W największym zakresie dopuszczalnym przez obowiązujące prawo wyraźnie stwierdza się, że firma Huawei nie będzie ponosić odpowiedzialności odszkodowawczej ani jakiegokolwiek innej za usługi udostępniane przez zewnętrznych usługodawców ani za wstrzymanie lub zakończenie udostępniania oferowanych przez nich treści lub usług.

Firma Huawei nie jest odpowiedzialna za legalność, jakość lub inne aspekty jakiegokolwiek oprogramowania zainstalowanego na tym produkcie lub załadowanych bądź pobranych prac dostawców zewnętrznych w jakiegokolwiek formie, w tym m.in. tekstów, obrazów, materiałów wideo lub programów itp. Klienci ponoszą odpowiedzialność za wszelkie efekty, w tym niezgodność między oprogramowaniem a tym produktem, wynikające z zainstalowania oprogramowania lub pobrania prac dostawców zewnętrznych.

Ten produkt jest oparty na platformie Android™ typu Open Source. Firma Huawei dokonała niezbędnych zmian w platformie. Z tego względu urządzenie może nie obsługiwać wszystkich funkcji udostępnianych przez standardową platformę Android lub może być niezgodne z oprogramowaniem dostawców zewnętrznych. Firma Huawei nie przedstawia żadnej gwarancji ani oświadczenia związanego z taką zgodnością i wyraźnie wyklucza wszelką odpowiedzialność związaną z tymi kwestiami.

## **ZASTRZEŻENIE**

CAŁA TREŚĆ NINIEJSZEGO PODRĘCZNIKA JEST UDOSTĘPNIANA W STANIE „JAK WIDAĆ”. OPRÓCZ SYTUACJI WYNIKAJĄCYCH Z OBOWIĄZUJĄCEGO PRAWA, NIE UDZIELA SIĘ ŻADNYCH GWARANCJI, JAWNYCH ANI DOROZUMIANYCH, W TYM MIĘDZY INNYMI DOROZUMIANEJ GWARANCJI PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, W ODNIESIENIU DO DOKŁADNOŚCI, NIEZAWODNOŚCI LUB TREŚCI NINIEJSZEGO PODRĘCZNIKA.

W MAKSYMALNYM DOZWOLONYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRZEPISY ZAKRESIE FIRMA HUAWEI NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA WSZELKIE SZKODY SZCZEGÓLNE, UBOCZNE, POŚREDNIE LUB WTÓRNE, UTRATĘ ZYSKÓW, MOŻLIWOŚCI PROWADZENIA DZIAŁALNOŚCI GOSPODARCZEJ, PRZYCHODÓW, DANYCH, DOBREGO IMIENIA I PRZEWIDYWANYCH OSZCZĘDNOŚCI, NIEZALEŻNIE OD TEGO, CZY TAKĄ UTRATĘ MOŻNA PRZEWIDZIEĆ.

MAKSYMALNA ODPOWIEDZIALNOŚĆ (OGRANICZENIE TO NIE MA ZASTOSOWANIA W PRZYPADKU ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA OBRAŻENIA OSÓB, LECZ WYŁĄCZNIE W ZAKRESIE, W JAKIM OBOWIĄZUJĄCE PRZEPISY ZAKAZUJĄ STOSOWANIA TAKIEGO OGRANICZENIA) FIRMY HUAWEI WYNIKAJĄCA Z UŻYTKOWANIA URZĄDZENIA OPISANEGO W NINIEJSZEJ INSTRUKCJI JEST OGRANICZONA DO WYSOKOŚCI KWOTY ZAPŁACONEJ PRZEZ KLIENTA Z TYTUŁU NABYCIA NINIEJSZEGO URZĄDZENIA.

**Przepisy importowe i eksportowe**

Klienci muszą przestrzegać wszystkich obowiązujących przepisów eksportowych i importowych i są odpowiedzialni za uzyskanie wszelkich wymaganych zezwoleń rządowych i licencji pozwalających na eksportowanie, reeksportowanie bądź importowanie urządzenia opisanego w niniejszej instrukcji, w tym także oprogramowania i zawartych w nim danych technicznych.

Niniejsza instrukcja obsługi ma jedynie charakter poglądowy. Rzeczywisty produkt, w tym jego kolor, rozmiar i układ ekranu, może się różnić. Wszelkie oświadczenia, informacje i zalecenia w niniejszej instrukcji nie stanowią jakiegokolwiek gwarancji udzielonej w sposób wyraźny ani dorozumiany.

Aktualny numer telefonu pomocy technicznej oraz adres e-mail dotyczące danego kraju lub regionu można znaleźć na stronie <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.